

HYUNDAI

DFFI-308CCW4B



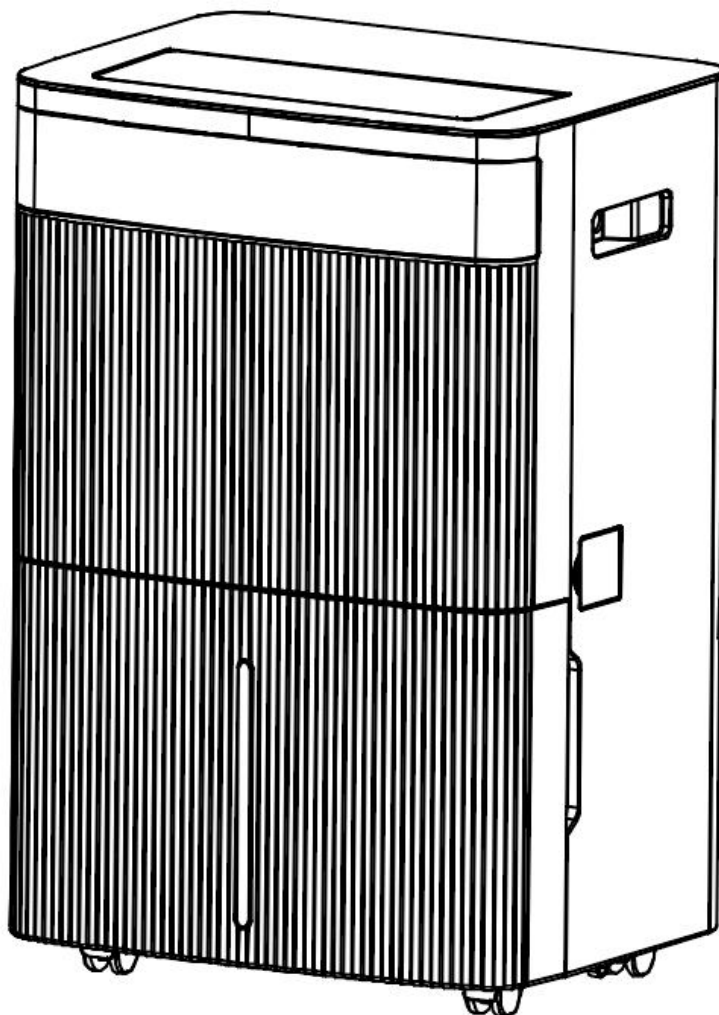
PRODUTO GENUÍNO DE
HYUNDAI CORPORATION

MANUAL DO UTILIZADOR

Para sua segurança
Leia e compreenda este manual antes de
prosseguir. Guarde-o para futuras consultas.

MANUAL DE INSTRUÇÕES

DESUMIDIFICADOR



Leia este manual antes de utilizar o produto e guarde-o para futuras consultas.

1. ANTES TU COMEÇAR

Leia atentamente as instruções de funcionamento antes de utilizar o desumidificador pela primeira vez.

1.1 DESCRIÇÃO DO PRODUTO

O desumidificador é utilizado para remover o excesso de humidade do ar. A redução resultante na humidade relativa protege os edifícios e o seu conteúdo dos efeitos adversos do excesso de humidade.





É utilizado o R290, um fluido refrigerante ecológico. O R290 não causa danos a...

a camada de ozono (ODP), um efeito de estufa insignificante (GWP) e está disponível em todo o mundo. Porque

Devido às suas eficientes propriedades energéticas, o R290 é altamente adequado como fluido refrigerante para esta aplicação.

Devido à elevada inflamabilidade do líquido refrigerante, devem ser tomadas precauções.

SÍMBOLOS DA UNIDADE E DO MANUAL DO UTILIZADOR

 <p>aviso</p>	<p>Esta unidade utiliza um refrigerante inflamável.</p> <p>Se o fluido refrigerante verter e entrar em contacto com fogo ou aquecimento, Em parte, isto criará gases nocivos e há risco de incêndio.</p>
	<p>Leia atentamente o MANUAL DO UTILIZADOR antes de operar o equipamento.</p>
	<p>Informações adicionais estão disponíveis no MANUAL DO UTILIZADOR, MANUAL DE SERVIÇO e similares.</p>
	<p>Os funcionários de serviço devem ler atentamente o MANUAL DO UTILIZADOR. Leia o MANUAL e o MANUAL DE SERVIÇO antes de utilizar o produto.</p>

1.2 AS SEGURANÇAS A SEGUIR DEVEM SER SEMPRE OBSERVADAS

-Este aparelho destina-se a ser utilizado por utilizadores experientes ou com formação em lojas, indústrias ligeiras e explorações agrícolas, ou para uso comercial por leigos.

-Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimento, desde que sejam supervisionadas ou instruídas sobre a utilização segura do aparelho e compreendam os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.

-A unidade foi concebida exclusivamente para utilização com gás R-290 (propano) como fluido refrigerante.

-O circuito de refrigeração está selado. Apenas um técnico qualificado deve tentar realizar a manutenção!

-Não descarregue o fluido refrigerante para a atmosfera.

-O R-290 (propano) é inflamável e mais pesado que o ar.

-A água acumula-se primeiro nas zonas baixas, mas pode ser dispersa pelos ventiladores.

-Caso haja presença de gás propano ou mesmo suspeita da sua existência, não permita que pessoal não treinado tente identificar a causa.

-O gás propano utilizado na unidade não tem cheiro.

-A ausência de odor não indica a ausência de escape de gás.

-Caso seja detetada uma fuga, evacue imediatamente todas as pessoas da loja, ventile o ambiente e contacte o corpo de bombeiros local para as informar sobre a fuga de propano.

-Não permita que ninguém regresse à sala até que o técnico qualificado chegue e informe que é seguro voltar à loja.

-Não se devem utilizar chamas abertas, cigarros ou outras fontes de ignição dentro ou nas proximidades dos equipamentos.

-Os componentes são concebidos para utilização com propano e não geram faíscas nem ignição. Os componentes devem ser substituídos apenas por peças de substituição idênticas.

O NÃO CUMPRIMENTO DO PRESENTE AVISO PODERÁ RESULTAR EM EXPLOSÃO, MORTE, FERIMENTOS E DANOS MATERIAIS.



2. PARATEU SEGURANÇA

A sua segurança é a nossa maior preocupação!



Por favor, leia este manual atentamente e certifique-se de que o compreende completamente antes de utilizar o seu desumidificador.

2.1 PRECAUÇÕES OPERACIONAIS

AVISO - Para reduzir o risco de incêndio, choque elétrico ou ferimentos em pessoas ou danos materiais:

- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deverá ser substituído pelo fabricante, pelo seu agente de assistência ou pessoas com qualificações semelhantes, de forma a evitar riscos.
 - O aparelho deve ser desligado da fonte de alimentação durante a manutenção.
 - Utilize sempre a unidade com uma fonte de alimentação de tensão, frequência e potência iguais às da fonte de alimentação indicado na placa de características do produto.
 - Utilize sempre uma tomada elétrica com ligação à terra.
 - Desligue o cabo de alimentação da tomada quando limpar ou quando não estiver a ser utilizado.
 - Não opere o aparelho com as mãos molhadas. Evite que a água se derrame sobre a unidade.
 - Não mergulhe nem exponha a unidade à chuva, humidade ou qualquer outro líquido.
 - Não deixe o aparelho a funcionar sem supervisão. Não incline nem vire o aparelho.
 - Não o desligue da tomada enquanto o aparelho estiver em funcionamento.
 - Não desligue puxando o cabo de alimentação.
 - Não utilize uma extensão ou um adaptador de tomada.
 - Não coloque objetos sobre a unidade.
 - Não suba nem se sente na unidade.
 - Não introduza os dedos ou outros objetos na saída de ar.
 - Não toque na entrada de ar nem nas alhetas de alumínio da unidade.
 - Não utilize o aparelho se este tiver caído, estiver danificado ou apresentar sinais de mau funcionamento.
 - Não limpe o aparelho com produtos químicos.
 - Certifique-se de que a unidade está longe de fogo, materiais inflamáveis ou objetos explosivos.
 - A unidade deverá ser instalada de acordo com as normas nacionais de instalações elétricas.
 - Não utilize outros meios para acelerar o processo de descongelação ou para limpar para além destes.
- Recomendado pelo fabricante.

- O aparelho deve ser armazenado num local sem fontes de funcionamento contínuo (por exemplo: chamas abertas, um aparelho a gás em funcionamento ou um aquecedor elétrico em funcionamento).
- O aparelho deve ser armazenado de forma a evitar danos mecânicos.
- Não corte em pedaços nem queime, mesmo após a utilização.
- Tenha em atenção que os refrigerantes podem não ter odor.
- A tubagem deve ser protegida contra danos físicos e não deve ser instalada em locais sem ventilação. espaço, se esse espaço for inferior a 4m².
- Devem ser observadas as normas nacionais de gás natural.
- Mantenha todas as aberturas de ventilação necessárias desimpedidas.
- O aparelho deve ser armazenado numa área bem ventilada, onde o tamanho da divisão corresponda ao...

Área da sala conforme especificado para operação.



Qualquer pessoa envolvida em trabalhos ou na abertura de um circuito de refrigeração deverá possuir os seguintes equipamentos: um certificado válido e atual de uma autoridade de avaliação acreditada pelo setor, que os autorize a exercer as suas funções. competência para manusear refrigerantes em segurança, de acordo com uma avaliação reconhecida pela indústria especificação.



A manutenção deverá ser realizada apenas de acordo com o recomendado pelo fabricante do equipamento. A manutenção e as reparações que exijam a assistência de outros profissionais qualificados devem ser realizadas. sob a supervisão de pessoa competente na utilização de refrigerantes inflamáveis. Se não compreender algo ou precisar de ajuda, contacte o serviço de apoio ao cliente.

2.2 PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA NA MANUTENÇÃO

Por favor, siga estas instruções quando realizar a manutenção de um desumidificador com R290.

2.2.1 Verificações na área

Antes de iniciar qualquer trabalho em sistemas que contenham refrigerantes inflamáveis, é necessário realizar verificações de segurança para garantir que o risco de ignição é minimizado. Para reparações no sistema de refrigeração, devem ser observadas as seguintes precauções antes de iniciar qualquer trabalho no sistema.

2.2.2 Procedimento de trabalho

O trabalho deverá ser realizado sob um procedimento controlado, de forma a minimizar o risco de presença de gás ou vapor inflamável durante a sua execução.

2.2.3 Área de trabalho geral

Todos os funcionários de manutenção e outras pessoas que trabalham na área devem ser instruídos sobre a natureza do trabalho a realizar. Deve evitar-se o trabalho em espaços confinados. A área em redor do local de trabalho deve ser isolada. Certifique-se de que as condições dentro da área são seguras, controlando a presença de materiais inflamáveis.

2.2.4 Verificação da presença de refrigerante

A área deve ser verificada com um detetor de refrigerante apropriado antes e durante o trabalho, para garantir que o técnico está ciente de atmosferas potencialmente inflamáveis. Certifique-se de que o equipamento de deteção de fugas utilizado é adequado para utilização com refrigerantes inflamáveis, ou seja, que não produz faíscas, que está adequadamente selado ou intrinsecamente seguro.

2.2.5 Presença de extintor de incêndio

Caso seja necessário realizar qualquer trabalho a quente no equipamento de refrigeração ou nas suas peças associadas, é imprescindível que exista à mão o equipamento de combate a incêndios apropriado. Mantenha um extintor de pó químico seco ou de CO₂ junto à área de carregamento.

2.2.6 Sem fontes de ignição

Nenhuma pessoa que realize trabalhos num sistema de refrigeração que impliquem a exposição de tubagens contendo ou que tenham contido fluido refrigerante inflamável deverá utilizar fontes de ignição de forma que possa causar risco de incêndio ou explosão. Todas as possíveis fontes de ignição, incluindo o fumo do cigarro, devem ser mantidas suficientemente afastadas do local de instalação, reparação, remoção e eliminação, durante o qual o fluido refrigerante inflamável possa ser libertado para o ambiente circundante. Antes do início dos trabalhos, a área em redor do equipamento deve ser inspecionada para garantir que não existem riscos de incêndio ou ignição. Devem ser afixadas placas de "Proibido Fumar".

2.2.7 Área ventilada

Certifique-se de que a área está aberta ou adequadamente ventilada antes de abrir o sistema ou de realizar qualquer trabalho a quente. É necessário manter um certo grau de ventilação durante todo o período de execução do trabalho. A ventilação deve dispersar com segurança qualquer fluido refrigerante libertado e, preferencialmente, expelir-o para a atmosfera.

2.2.8 Verificações do equipamento de refrigeração

Quando substituir componentes elétricos, estes devem ser adequados à finalidade e estar de acordo com as especificações corretas. Em todos os momentos, devem ser seguidas as orientações de manutenção e assistência técnica do fabricante. Em caso de dúvida, consulte o departamento técnico do fabricante para obter assistência.

As seguintes verificações devem ser aplicadas às instalações que utilizam fluidos frigorigénios inflamáveis:

– A quantidade de carga é determinada de acordo com o tamanho da sala onde estão instaladas as peças que contêm o refrigerante;

- Os sistemas de ventilação e as saídas de ar estão a funcionar adequadamente e não estão obstruídos;
- Caso esteja a ser utilizado um circuito de refrigeração indireto, o circuito secundário deverá ser verificado quanto à presença de refrigerante;
- A sinalização do equipamento deve manter-se visível e legível. As sinalizações e placas ilegíveis devem ser corrigidas;
- Os tubos ou componentes de refrigeração são instalados numa posição em que é improvável que estejam expostos a qualquer substância que possa corroer os componentes que contêm refrigerante, a menos que os componentes sejam construídos com materiais inerentemente resistentes à corrosão ou estejam devidamente protegidos contra a mesma.

2.2.9 Verificações em dispositivos elétricos

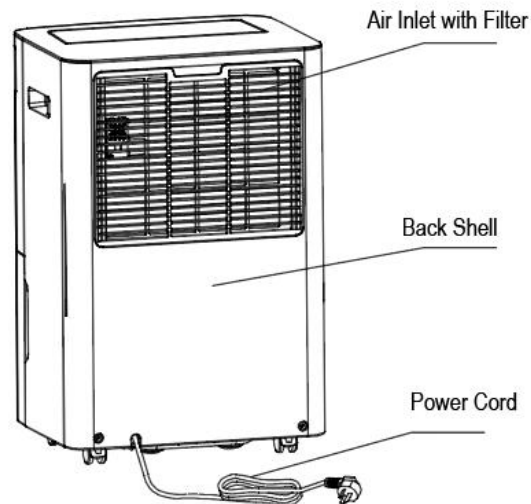
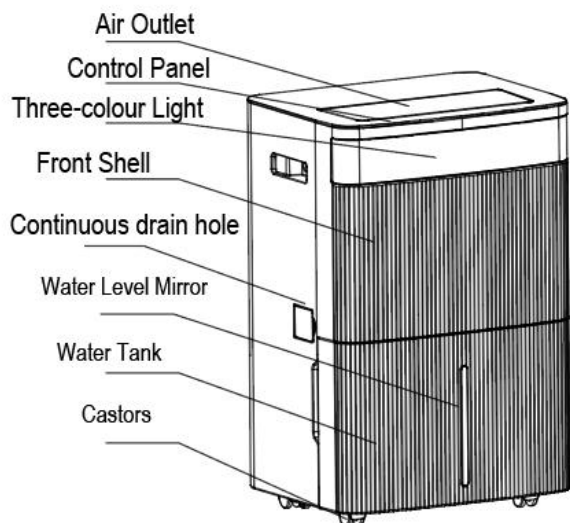
A reparação e manutenção dos componentes elétricos devem incluir verificações de segurança iniciais e procedimentos de inspeção dos componentes. Se existir uma avaria que possa comprometer a segurança, a alimentação eléctrica não deve ser ligada ao circuito até que a avaria seja devidamente corrigida. Se a avaria não puder ser corrigida imediatamente, mas for necessário continuar a operação, deverá ser utilizada uma solução temporária adequada. Esta situação deve ser comunicada ao proprietário do equipamento para que todas as partes tenham conhecimento.

As verificações iniciais de segurança devem incluir:

- Estes condensadores são descarregados: isto deve ser feito de forma segura para evitar a possibilidade de faíscas;
- que não existam componentes elétricos sob tensão ou cablagem exposta durante o carregamento, recuperação ou purga do sistema;
- que há continuidade da ligação com a terra

3. PRODUTO VISÃO GERAL

3.1 VISUALIZAÇÃO DO PRODUTO



3.2 RECURSOS

- Poderosa remoção de humidade
- O monitor de humidade mostra a humidade atual do ar.
- O modo automático ajusta automaticamente os níveis de humidade.
- Um temporizador de 24 horas para definir o tempo de funcionamento.
- Remove eficazmente a humidade e o pó do ar.
- Baixo consumo de energia - eficiente em termos energéticos
- O ventilador silencioso tem duas definições de velocidade.
- Descongelamento automática a baixa temperatura
- Desligamento automático/reinício automático
- Controle eletrônico
- função de secagem de roupa
- Filtro antibacteriano
- Drenagem contínua ou reservatório de água de 5,2 L

3.3 ESPECIFICAÇÕES

MODELO	DFFI-308CCW4B
Capacidade de desumidificação	30L/D (30°C, HR 80%)
Tensão nominal	AC220-240V/50Hz
Potência/Corrente de Entrada Máxima Nominal	475W/2,5A (30°C, HR 80%)
Ruído	≤46dB(A)
Capacidade do depósito de água	5,2L
Carga máxima de refrigerante	R290/78g
Peso líquido	14 kg
Pressão máxima de projeto	Lado de alta pressão: 3,0 MPa, Lado de baixa pressão: 1,5 MPa
Tamanho mínimo do quarto	4m ² (Área do pavimento)
Dimensão	255×230×446mm

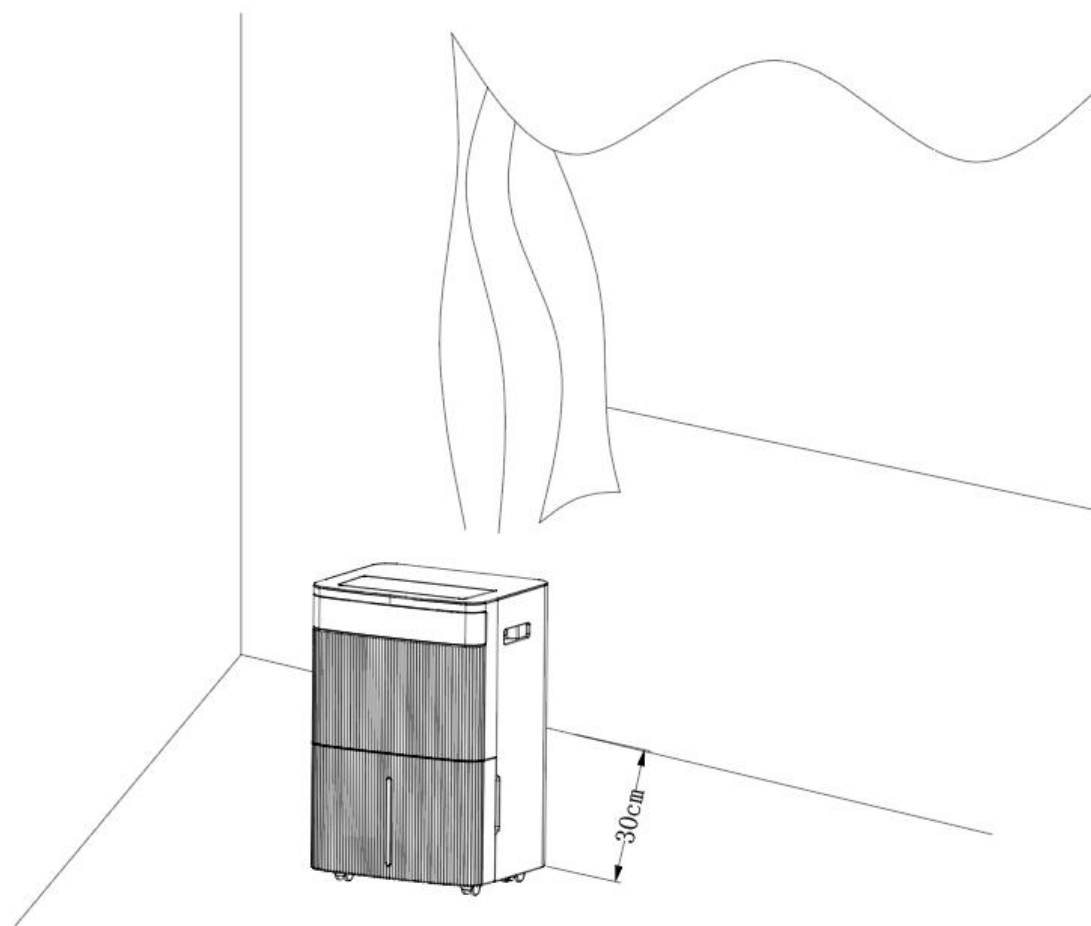
4. INSTALAÇÃO

4.1 LOCALIZAÇÃO

1. Coloque a unidade sobre uma superfície firme e nivelada, numa área com pelo menos 30 cm de espaço livre circundante para permitir uma circulação adequada do ar.

2. Nunca instale a unidade onde possa estar sujeita a:

- Fontes de calor, como radiadores, aquecedores, fogões ou outros produtos que produzem calor.
- Numa área onde possa haver salpicos de óleo ou água.
- Luz solar direta.
- Vibração ou choque mecânico;
- Excesso de poeira
- Falta de ventilação, como em armários ou estantes.
- Superfície irregular.



Instale a unidade em divisões com uma área superior a 4 m².

Não instale a unidade num local onde possa haver fuga de gás inflamável.



NOTA

O fabricante poderá fornecer outro exemplo adequado ou informações adicionais sobre o odor do refrigerante.

4.2 OPERAR O DISPOSITIVO COM SEGURANÇA

- Após desembalar o dispositivo, verifique se existem danos ou riscos.
- Utilize esta unidade a uma temperatura ambiente de 5°C a 35°C.
- Não utilize em ambientes exteriores. Este desumidificador destina-se apenas a aplicações residenciais no interior.
- Não opere junto a paredes, cortinas ou outros objetos que possam bloquear a entrada de ar.
tomada.
- Mantenha a entrada e a saída de ar livres de obstruções.
- **Ajustar o deflector de vento para cima antes de ligar o motor.**
- Se a inclinação for superior a 45°, deixe a unidade em repouso na posição vertical durante pelo menos 24 horas antes de a ligar.
- Mantenha as portas e janelas fechadas para maior poupança de energia.
- Não utilize nem armazene a unidade sob luz solar direta ou chuva.
- É normal que a saída de ar fique quente ao toque após um funcionamento contínuo em dias quentes.
- Esvazie o reservatório de água antes de mover o aparelho.
- Certifique-se de que o reservatório de água está bem instalado, caso contrário o aparelho não funcionará adequadamente.
- **O desumidificador arranca no modo selecionado na última vez que foi utilizado.**
- O desumidificador inicia o processo de desumidificação se a humidade ambiente estiver 3% acima do valor selecionado.
humidade.
- O compressor possui um temporizador de proteção com um atraso de 3 minutos. Aguarde 3 minutos para que ligue.
Desumidificador para retomar a desumidificação.

5. OPERAÇÃO

5.1 CONFIGURAÇÕES DO PAINEL DE CONTROLO



PODER

Em modo de espera, pressione o botão de alimentação para ligar. O indicador de funcionamento acenderá e a velocidade padrão do ventilador será elevada, enquanto o LED mostrará a humidade ambiente. Com o aparelho ligado, pressione o botão de ligar/desligar para desligar. O indicador de funcionamento apagar-se-á e o compressor parará imediatamente. O ventilador desligar-se-á após 30 segundos.

MODO

Prima uma vez para passar do modo automático para o modo de secagem contínua; o indicador correspondente acenderá. Prima e mantenha premida a tecla Modo para selecionar o modo de repouso.

● **Modo automático** Quando a humidade ambiente for igual ou superior à humidade definida +3%, o ventilador começa a funcionar e o compressor entra em funcionamento após 3 segundos. Quando a humidade ambiente for igual ou inferior à humidade definida -3%, o

O compressor e o ventilador param de funcionar após um atraso de 30 segundos. Tanto a velocidade do ventilador como a humidade podem ser ajustadas no modo automático.

● **Modo de secagem contínua** A máquina continua a funcionar, mas a humidade não pode ser ajustada.

● **Modo de repouso** Prima e mantenha premido o botão de modo durante 3 segundos para alternar para o modo de suspensão. As luzes indicadoras acendem-se e a função de sono é ativada, com a humidade padrão a 60%. Após 10 segundos sem utilização, todos os indicadores apagam-se gradualmente e a velocidade do vento muda automaticamente de alta para baixa. Toque em qualquer botão para ativar o indicador. No modo de sono, o alarme sonoro não soará.

No modo de repouso, quando o reservatório de água estiver cheio, a máquina não emitirá alarme, mas a luz indicadora de reservatório cheio acenderá (a vermelho) para lembrar que o reservatório está cheio e necessita de ser esvaziado.

ZUMBIR

No modo automático ou no modo de repouso, pode utilizar esta tecla para ajustar a humidade definida: cada vez que a pressiona, a humidade definida aumenta 5%, de acordo com o ciclo de 30% a 80%.

Pressione e mantenha pressionada esta tecla durante 3 segundos para consultar a temperatura ambiente atual. "88" irá exibir a temperatura ambiente atual e, após 5 segundos, regressará automaticamente à exibição da humidade atual.

FÃ

Ciclo de alta e baixa velocidade: pressione o botão uma vez para alternar e o indicador correspondente acenderá.

TEMPORIZADOR

Prima o botão do temporizador para definir a função de temporizador de 0 a 24 horas. O intervalo é de 1 hora. Cada vez que pressiona o botão "HUM", o valor aumenta 1 hora e o valor correspondente do tempo é apresentado no ecrã. O valor de definição é "00" para cancelar a função de temporizador. O indicador apaga-se. Após a configuração e conclusão do temporizador, o LED do temporizador permanece aceso durante o período programado. No final do tempo, o LED do temporizador apaga-se automaticamente.

Com a máquina em funcionamento, defina o tempo para a desligar;

Com o aparelho em modo de espera, defina a hora para o ligar. **Nota: ao premir**

POWER, a definição do temporizador também será terminada.

BALANÇO

Pressione o botão de balanço para ativar ou desativar a função de balanço e pressione novamente para fixar a direção do vento.

ION/LOCK

Prima este botão para ativar ou desativar a função de purificação por ionização.

Com a máquina ligada, pressione o botão durante 3 segundos para ativar/desativar o fecho de segurança infantil. Quando o botão é premido, a luz indicadora do fecho de segurança para crianças acende. A luz indicadora do fecho de segurança infantil apaga-se quando o fecho é ativado. Após a ativação, o fecho de segurança infantil será automaticamente desativado em caso de desligamento ou falha de energia.

.....Luz

tricolor

(Apresenta a humidade ambiente: no estado inicial, a luz tricolor exhibe a humidade ambiente atual)

- a) Quando a humidade ambiente $H_a < 45\%$, a lâmpada tricolor exhibe azul.
- b) Quando $45\% \leq H_a \leq 65\%$, a luz tricolor torna-se verde.
- c) Quando a humidade ambiente $H_a > 65\%$, a luz tricolor ficará vermelha (também ficará vermelha quando ocorrer a falha).

Função de descongelação automática

Quando a temperatura ambiente for $\leq 22^\circ\text{C}$, Toda a máquina entra no programa de descongelação automática e o indicador de modo correspondente pisca durante a descongelação; o compressor deixa de funcionar durante este processo.

Indicador do depósito de água

Quando o reservatório estiver cheio durante 5 segundos, o alarme é acionado. O indicador do nível de água fica vermelho, o visor mostra "88" e "FL", e o aparelho emite 5 sinais sonoros.

O sinal é detectado durante 5 segundos após o esvaziamento do reservatório de água, altura em que este é repostado. O funcionamento deve ser realizado de acordo com as configurações antes do reservatório estar cheio, sem necessidade de recuperação de energia (Cumprir os requisitos).

Proteção do compressor com retardamento de 3 minutos).

5.2 DRENAGEM

Existem duas formas de remover a água recolhida produzida pela unidade.

A. Esvaziamento manual: Esvazie o depósito de água manualmente.

B. Drenagem contínua: Utilize a gravidade para drenar a água condensada, ligando uma mangueira de drenagem.

5.2.1 ESVAZIAMENTO DO RESERVATÓRIO DE ÁGUA

O reservatório de água integrado na unidade irá encher e desligar a unidade quando esta estiver cheia. Ela voltará a funcionar assim que o esvaziar o depósito de água e instalado corretamente.

1) Quando o depósito estiver cheio, o aparelho emitirá um zumbido e a luz indicadora de "Água Cheia" acenderá.

2) Pressione o botão POWER para desligar o aparelho.

3) Puxe o reservatório de água e simplesmente faça-o deslizar para fora do corpo do desumidificador.

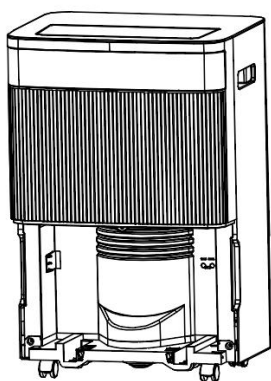
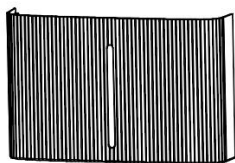
4) Deite a água numa área com ralo ou ao ar livre.

5) Limpe tanto a parte interior como a exterior do depósito.

6) Volte a colocar o depósito vazio na unidade.

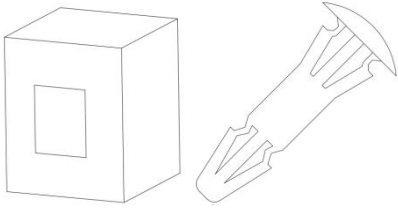
7) Prima o botão POWER para retomar a operação.

8) Se a luz indicadora do nível de água não se apagar, verifique se o flutuador está corretamente posicionado.



- 1、 Retire o depósito de água
- 2、 Esvazie o reservatório de água
- 3、 Volte a colocar o depósito vazio na unidade.

Aviso!



1. Não descarte os ímãs e rebites de plástico que se encontram dentro do tanque.

Caso contrário, o desumidificador não poderá ser ligado, ou a máquina irá...

não pára de funcionar automaticamente quando o reservatório de água está cheio, e o

O transbordamento de água condensada danificará o pavimento da divisão.

2. Certifique-se de que limpa a água condensada no reservatório e volte a colocá-lo na posição original.

3. Se o reservatório de água estiver sujo, enxague-o com água limpa. Evite utilizar detergentes ou esponjas de aço.

Removedores de poeiras químicos, gasóleo, benzeno, diluentes ou outros solventes. Caso contrário, podem danificar o depósito e provocar fugas.

4. Coloque o reservatório de água na posição original. Caso contrário, a luz indicadora ficará sempre vermelha e o

A máquina não consegue voltar a funcionar.

5.2.2 Drenagem contínua:

Para funcionamento contínuo ou desumidificação sem supervisão, ligue a mangueira de drenagem incluída.

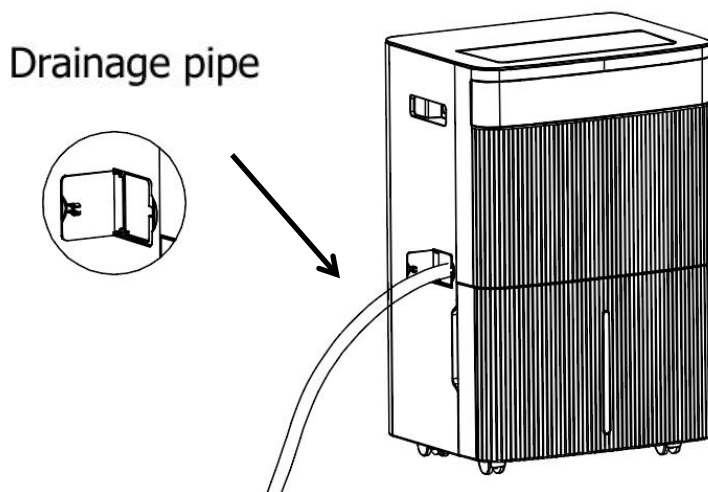
A unidade permite que a água condensada flua automaticamente para um balde ou seja drenada por gravidade.

- Coloque a unidade numa superfície horizontal e numa posição estável.
- Desligue o aparelho antes de o utilizar.

Retire a tampa do orifício de saída de água e guarde-a em local seguro.

- Ligue a mangueira de drenagem de forma segura e correta, certificando-se de que não está dobrada ou obstruída.
- Coloque a saída da mangueira sobre um ralo ou balde e certifique-se de que a água pode fluir livremente para fora do aparelho.

Não mergulhe a extremidade da mangueira na água; caso contrário, poderá ocorrer "entrada de ar" na mangueira.



5.2.3 Para evitar o derrame de água:

Como a pressão negativa da bandeja de drenagem de condensados é grande, incline a mangueira de drenagem para baixo, em direção ao chão. O ideal é que o grau de inclinação seja superior a 20 graus.

Endireite a mangueira para evitar que fique presa dentro da mesma.

6. MANUTENÇÃO

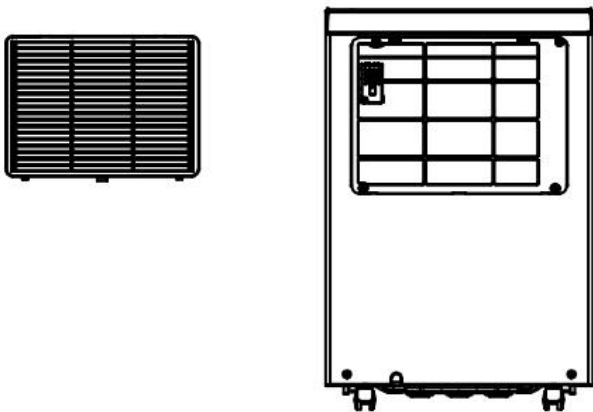
Nota: antes de limpar ou realizar qualquer manutenção na máquina, certifique-se de que a desliga e desliga da tomada.

Para evitar choque elétrico.

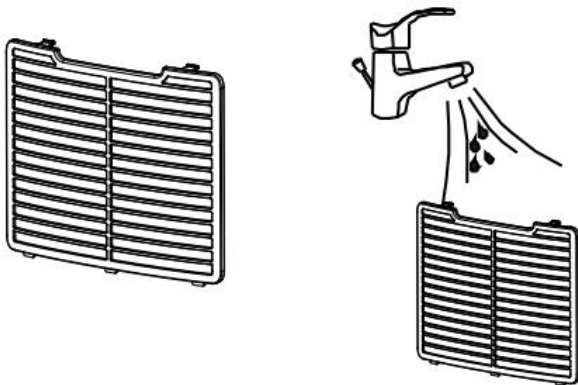
LIMPEZA DO FILTRO DE AR (de duas em duas semanas)

O pó acumula-se no filtro e restringe o fluxo de ar. O fluxo de ar restrito reduz a eficiência do sistema e, se ficar bloqueado, pode danificar o aparelho.

O filtro de ar requer uma limpeza regular. O filtro de ar é amovível para facilitar a limpeza. Não utilize o aparelho sem o filtro de ar, pois pode contaminar o evaporador.

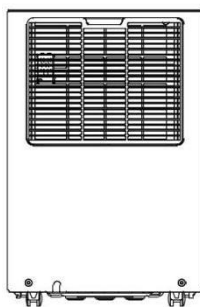


1.º Retire a moldura do filtro e retire o filtro.



2.º Utilize um aspirador para remover delicadamente o pó da superfície..

Se o filtro estiver muito sujo, lave-o com água e detergente neutro e seque-o completamente. mais tarde.



3.º Volte a colocar o filtro.

7. SARILHOS TIROTEIO

7.1 TEMP. DE FUNCIONAMENTO

5°C ≤ Temperatura ambiente ≤ 35°C

Quando a temperatura ambiente é inferior ou superior à temperatura de funcionamento, o desumidificador pára.

Quando a temperatura ambiente se encontra entre os 5°C e os 16°C, o compressor realiza o descongelamento automático a intervalos regulares; durante

Durante o descongelamento, o compressor pára, mas o ventilador continua a funcionar.

7.2 ANTES DE CHAMAR A ASSISTÊNCIA TÉCNICA

Antes de contactar um profissional de assistência técnica, reveja a lista de resolução de problemas que inclui

Ocorrências comuns que não são resultado de um defeito de fabrico ou de materiais.

Problema	Possível causa	Solução
Não trabalho	Sem fonte de alimentação	Ligue a uma tomada em funcionamento e ligue-a.
	Indicador de nível de água máximo pisca	Esvazie o reservatório de água e reinicie-o, ou reposicione-o no local correto.
	Temperatura ambiente < 5°C, ou > 35 °C	Autoproteção concebida para proteger a unidade. Não funciona nestas condições. temperatura
Mau funcionamento	O filtro de ar está entupido?	Limpe o filtro de ar de acordo com as instruções.
	O duto de entrada ou o duto de saída está obstruído?	Remova a obstrução da conduta de descarga ou da conduta de entrada.
Sem ar ingestão	O filtro está entupido?	Lave o filtro
Ruído alto quando corrida	A máquina foi colocada no local correto?	Coloque a máquina no chão da plataforma.
	O filtro está entupido?	Lave o filtro
E2	Problema no sensor de temperatura e humidade ambiente	Trocar sensor
E1	O sensor de descongelação está com defeito.	Trocar sensor
FL	Proteção total contra a água	Deite a água no tanque a tempo.
Se a humidade ambiente for demasiado baixa, a temperatura ambiente for demasiado elevada ou a temperatura ambiente for demasiado baixa.		Não haverá código de erro, a máquina está a funcionar de forma anormal.

8. DESATIVAÇÃO

8.1 ARMAZENAMENTO

Armazenamento a longo prazo - Se não utilizar o aparelho por um período prolongado (mais do que algumas semanas), é recomendável limpá-lo e secá-lo completamente. Armazene o aparelho seguindo os passos abaixo:

1. Pressione o botão de alimentação para desligar e desligue o aparelho da tomada.
2. Esvazie a água restante da unidade.
3. Limpe o filtro e deixe-o secar completamente num local com sombra.
4. Recolha o cabo de alimentação junto ao depósito de água.
5. Reinstale o filtro na sua posição original.
6. A unidade deve ser mantida na posição vertical quando armazenada.
7. Conservar a máquina em local ventilado, seco, livre de gases corrosivos e seguro, dentro de casa.

ATENÇÃO:

O evaporador no interior da máquina precisa de ser seco antes de a unidade ser embalada para evitar danos nos componentes e o aparecimento de bolor. Desligue a unidade da tomada e coloque-a num local seco e arejado durante alguns dias para que seque completamente. Outra forma de secar a unidade é ajustar o ponto de humidade para mais de 5% acima da humidade ambiente, forçando o ventilador a secar o evaporador durante algumas horas.

8.2 DESCARTE



WARNING!!!

Libertar refrigerante para a atmosfera é estritamente proibido!

Não deite os aparelhos elétricos como lixo doméstico comum; utilize a recolha seletiva.

instalações. Contacte o governo local para obter informações sobre os sistemas de recolha disponíveis. Se

Se os eletrodomésticos forem descartados em aterros sanitários ou lixeiras, as substâncias perigosas podem vazarem para o seu interior.

A água subterrânea pode contaminar os alimentos e entrar na cadeia alimentar, prejudicando a sua saúde e bem-estar.



9. WI-FI Instrução

Informações sobre a aplicação "Vida Inteligente"

O "Vida Inteligente" A aplicação está disponível para Android e iOS. Digitalize o código QR correspondente para aceder diretamente ao download.



Download Smart Life App



Informações sobre como utilizar a aplicação

Este aparelho permite operá-lo através da sua rede doméstica. Um pré-requisito é uma ligação Wi-Fi permanente com o seu router e a aplicação gratuita. "Vida Inteligente" que pode ser descarregado na Apple Store e no Google Play.

Uma vez que o dispositivo esteja ligado ao Wi-Fi, poderá operá-lo ou verificar o seu estado e a humidade ambiente a partir de qualquer lugar, até mesmo no exterior.

Passos de conexão Wi-Fi

1. Instale o "Vida Inteligente" Aplicativo. Criar uma conta de utilizador.
- 2.º Ative a função Wi-Fi nas definições do seu dispositivo.
- 3.º Coloque o aparelho a uma distância de aproximadamente 5 metros do seu router.
- 4.º Pressione e mantenha pressionado o botão "timer" durante 5 segundos para iniciar a configuração da rede. O indicador Wi-Fi piscará. Após 3 minutos, o estado será cancelado se não houver configuração de rede e a luz indicadora apagar-se-á. Para voltar a ligar ao Wi-Fi, prima e mantenha novamente o botão "TIMER" durante 5 segundos para iniciar a configuração da rede. O indicador Wi-Fi piscará novamente.

Métodos de ligação Wi-Fi

● Método 1: Ligado via Bluetooth

Ative o Bluetooth do seu telemóvel ou outro dispositivo.

Quando o indicador Wi-Fi piscar, abra "Vida Inteligente" aplicativo, A unidade irá ligar-se automaticamente via Bluetooth.

● Método 2: Ligado via Wi-Fi

Quando o indicador Wi-Fi piscar, seleccione "Adicionar dispositivo"-"Eletrodomésticos de pequena dimensão"-"Desumidificador", e siga as instruções no visor.

Verifique o estado do indicador Wi-Fi e seleccione o estado correto. Se o indicador Wi-Fi piscar rapidamente, a ligação pode ser feita diretamente.

Se o indicador Wi-Fi piscar lentamente, prima "Acesse Conectar" para se ligar à rede Wi-Fi denominada "SmartLife-XXXX".

Observações:

Assim que o aparelho for ligado com sucesso, a lâmpada Wi-Fi acenderá. Agora pode operar o dispositivo usando a aplicação.

Pressione e mantenha pressionado o botão Timer durante cerca de 5 segundos; o aparelho será desligado e a lâmpada Wi-Fi apagará.

HYUNDAI



PRODUTO GENUÍNO DE
HYUNDAI CORPORATION

Para dúvidas, contacte:

AIRSAIN CPOBV

www.airsain.nl / info@airsain.nl

www.airsain.be / info@airsain.be

www.airsain.de / info@airsain.de

www.airsain.at / info@airsain.at

Bronsstraat 9-11

6031 TS Nederweert

Países Baixos

+ 31(0)497-512164

Importado e distribuído pela AIRSAIN CPOBV. Fornecido pela
HYUNDAI Corporation Holdings, Coreia. Fabricado na República
Popular da China.

HYUNDAI

DFFI-308CCW4B



PRODUTO GENUÍNO DE
HYUNDAI CORPORATION

MANUAL DE BENUTZER DE

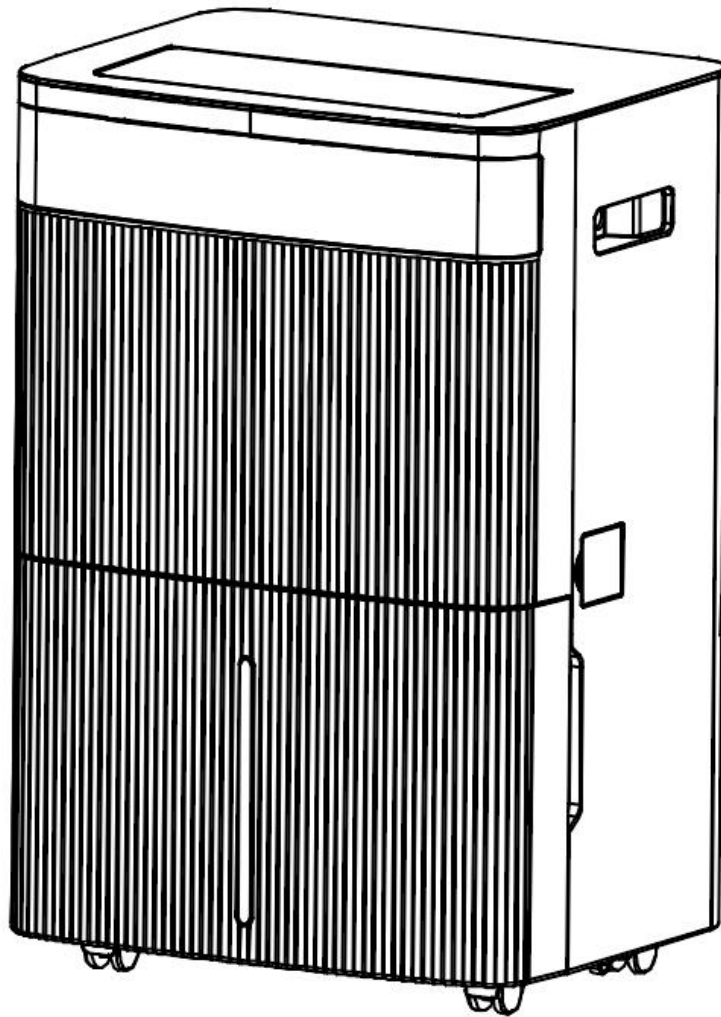
Zu Ihrer Sicherheit:

Leia e leia este anúncio antes da utilização.

Leia este aviso para a leitura geral.

MANUAL DE FUNCIONAMENTO

Luftentfeuchter



DFFI-308CCW4B

Bewahren Sie this Anleitung sorgfältig auf, damit Sie später darauf zurückgreifen können!

Vielen Dank, dass Sie sich für unseren Luftentfeuchter entschieden haben. Leia este anúncio antes da utilização. Bei Fragen wenden Sie sich mordeu uns.

INALAR

- 1.º BEVOR SIE BEGINNEN
2. À SUA SEGURANÇA
3. PRODUKTÜBERSICHT
4. INSTALAÇÃO
5. REGRAS
6. AVISO
- 7.º FEHLERBEHEBUNG
8. AUSSERBETRIEBNAHME
9. LIGAÇÃO WI-FI





1.º BEVOR SIE BEGINNEN

Lesen Sie die Gebrauchsanweisung sorgfältig durch, antes de Sie Ihren Luftentfeuchter zum ersten Mal verwenden.

1.1 DESCRIÇÃO DO PRODUTO

Der Luftentfeuchter dient dazu, überschüssige Feuchtigkeit aus der Luft zu entfernen. Morre pai erzielte Verringerung der parentn Luftfeuchtigkeit schützt Gebäude und deren Inhalt vor den Negative Auswirkungen einer zu hohen Luftfeuchtigkeit. Als Kältemittel wird das umweltfreundliche R290 usado. R290 não tem qualquer efeito negativo no Ozonschicht (ODP), einen vernachlässigbaren Treibhauseffekt (GWP) e ist weltweit verfügbar. Aufgrund eficiência energética energética eignet sich R290 sehr gut als Kältemittel für diese Anwendung. Aufgrund der hohen Entflammbarkeit des Kühlmittels é besondere Vorsichtsmaßnahmen zu beachten.

SYMBOLE DES GERÄTS UND DER BEDIENUNGSANLEITUNG

 <p>waarschuwing</p>	<p>O aparelho foi utilizado com um calor intenso. Wenn Kältemittel austritt und mit Feuer ou einer Wärmequelle em Kontakt kommt, entstehen schädliche Gase und es besteht Brandgefahr.</p>
	<p>Lesen Sie vor der Verwendung zunächst sorgfältig die BEDIENUNGSANLEITUNG.</p>
	<p>Mais informações encontradas no site BEDIENUNGSANLEITUNG, der WARTUNGSANLEITUNG usw.</p>
	<p>Das Wartungspersonal muss vor der Verwendung die BEDIENUNGSANLEITUNG e a WARTUNGSANLEITUNG sorgfältig ler.</p>

1.2 FOLGENDES MUSS ZUR SICHERHEIT IMMER BEACHTET WERDEN

- Este Gerät é para o Gebrauch durch fachkundige ou geschulte Benutzer in Geschäften, in der Leichtindustrie, auf Bauernhöfen ou para o gewerblichen Gebrauch durch Laien bestimmt.
- Este dispositivo pode ser utilizado por crianças de 8 anos e por pessoas com idade sensores, sensoriais ou físicos Fähigkeiten ou mangelnder Erfahrung und Kenntnis verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt werden ou Anweisungen zur sicheren A utilização dos aparelhos deve ser feita e a quantidade de água necessária pode ser alterada. Mais gentil não utilize o aparelho para jogar. Die Reinigung und Wartung durch den Benutzer darf nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- O aparelho é recomendado para utilização com R-290 (Propan) e Kältemittel ausgelegt.
- Der Kältemittelkreislauf ist geschlossen. Wartungsarbeiten dürfen nur von einem qualifizierten Techniker durchgeführt werden!
- Das Kältemittel não foi introduzido na atmosfera.
- R-290 (Propan) é brennbar e schwerer como Luft.
- Es sammelt sich zunächst in niedrigen Bereichen, kann aber durch die Ventilatoren verteilt werden.
- Se Propangas vorhanden ist ou nur vermutet wird, lassen Sie nicht zu, dass ungeschultes Personal versucht, die Ursache zu finden.
- As propangas utilizadas no aparelho são geruchlos.
- Das Fehlen eines Geruchs bedeutet nicht, dass kein Gas ausgetreten ist.
- Quando um Leck for festgestellt wird, evakuieren Sie sofort alle Personen aus dem Raum, lüften Sie den Raum und benachrichtigen Sie die örtliche Feuerwehr, um sie über das Propanleck zu informieren.
- Não tenha nenhuma pessoa no Raum zurückkehren, para ser qualificado pelo técnico de serviço eingetroffen ist und dieser Techniker Ihnen mitteilt, dass es sicher ist, in den Raum zurückzukehren.
- Offene Flammen, Zigaretten ou outros possíveis Zündquellen dürfen in ou in der Nähe des Geräts não foi utilizado.
- Os componentes são adequados para Propan, não são armazenados e não funcionam. Teile dürfen nur durch identische Ersatzteile ersetzt werden.

MORRE NICHTBEACHTUNG DIESER WARNUNG KANN ZU EINER EXPLOSÃO, TOD,
VERLETZUNGEN UND SACHSCHÄDEN FÜHREN.



2. PARA A SUA SEGURANÇA

Ihre Sicherheit ist das Wichtigste!



Leia este anúncio cuidadosamente e certifique-se de que você o entendeu completamente, antes de colocar seu humidificador em operação.

2.1 GESCHÄFTLICHE VORSICHTSMASSNAHMEN

AVISO - Um das Risiko von Feuer, Stromschlag ou Verletzungen von Personen ou Eigentum zu verringern:

- Se o cabo de rede for danificado, deve ser substituído pelo fabricante, seu serviço de atendimento ao cliente ou por pessoas com qualificação verificada para evitar danos.
- Der A-bewertete Schalldruckpegel situa-se abaixo dos 45 dB.
- Während der Wartung muss das Gerät von der Stromquelle getrennt werden.
- Contacte o dispositivo com um toque, a sua extensão, frequência e Leistung den Angaben auf dem Typenschild entsprechen.
- Utilize uma dose de dose equivalente.
- Certifique-se de que o recipiente está na dose correta quando o aparelho estiver reiniciado ou não utilizado.
- Não mit nassen Händen bedienen. Vermeiden Sie, dass Wasser auf das Gerät gelangt.
- Setzen Sie das Gerät keinem Regen aus und tauchen Sie nicht in Feuchtigkeit oder andere Flüssigkeiten.
- Kippen Sie das Gerät nicht und drehen Sie es nicht um.
- Certifique-se de que o Stecker não está na Steckdose onde o aparelho está colocado.
- Ziehen Sie den Stecker nicht durch Ziehen am Netzkabel aus der Steckdose.
- Verifique se não existe nenhum cabo de ligação ou adaptador.
- Stellen Sie keine Gegenstände auf das Gerät.
- Não coloque qualquer documento no aparelho.
- Stecken Sie keine Finger ou outros objetos na Luftauslass.
- Não limpe o aparelho ou a placa de alumínio do aparelho.

- Não utilize o aparelho quando este estiver caído, beschädigt ist ou Anzeichen eines Defekts aufweist.
- Não limpe o aparelho com produtos químicos.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät weit entfernt von Feuer, brennbaren oder explosiven Gegenständen aufgestellt ist.
- O aparelho deve ser instalado com base nas instruções fornecidas abaixo
- Verwenden Sie keine anderen Mittel als die vom Hersteller empfohlenen, um den Auftauvorgang zu beschleunigen oder zu reinigen.
- O aparelho deve ser tão gelagert werden, que o mecanismo de lavagem deve ser danificado.
- Nicht zerlegen oder verbrennen, auch nicht nach Gebrauch.
- Beachten Sie, dass Kältemittel geruchlos sind.
- Leitungen müssen vor physischen Beschädigungen geschützt werden und dürfen nicht in Um espaço inacreditável é instalado quando este é pequeno e tem 4 m².
- As informações nacionais sobre o gás devem ser consideradas.
- Halten Sie alle erforderlichen Lüftungsöffnungen frei von Hindernissen.
- Das Gerät muss in einem gut belüfteten Raum gelagert werden, dessen Größe der für den Gebrauch angegebenen Raumfläche entspricht.



Todas as pessoas, die an Arbeiten an oder Eingriffen in einen Kühlkreislauf beteiligt sind, müssen im Besitz eines aktuellen gültigen Zertifikats einer von der Industrie akkreditierten Bewertungsstelle sein, das ihre Kompetenz zum sicheren Umgang mit Kältemitteln gemäß einer von der Industrie anerkannten Bewertungsspezifikation bescheinigt.



Wartungsarbeiten dürfen nur gemäß den Empfehlungen des Geräteherstellers durchgeführt werden. Wartungs- und Reparaturarbeiten, für die Hilfe von anderem Fachpersonal erforderlich ist, müssen unter Aufsicht einer Person durchgeführt werden, die für den Umgang mit brennbaren Kältemitteln qualifiziert ist.

Se não fosse um amigo ou uma amiga feliz, quando era mordido pelo Kundendienst.

2.2 SICHERHEITSVORSCHRIFTEN FÜR DIE WARTUNG

Beachten Sie diese Warnhinweise, wenn Sie die folgenden Maßnahmen zur Wartung eines Luftentfeuchters R290 durchführen müssen.

2.2.1 Überprüfen Sie den Raum

Bevor Arbeiten an Systemen durchgeführt werden, die brennbare Kältemittel enthalten, müssen Sicherheitsüberprüfungen durchgeführt werden, um sicherzustellen, dass das Entzündungsrisiko auf ein Minimum reduziert wird.

Para reparações no Kältesystem. Bevor Arbeiten am System durchgeführt werden, müssen die folgenden Vorsichtsmaßnahmen beachtet werden.

2.2.2 Arbeitsablauf

O trabalho deve ser controlado após um controlo de qualidade, para que o risco de perda de tempo seja reduzido no mínimo para ser protegido e seguro, no que diz respeito ao trabalho. Não há gás nem humidade.

2.2.3 Allgemeiner Arbeitsbereich



Todos os trabalhadores de manutenção e outras pessoas, morram em der Umgebung arbeiten, müssen über die Art der Störung unterrichtet werden.



Arbeiten in geschlossenen Räumen sind zu vermeiden. Der Bereich um den Arbeitsraum muss abgesperrt werden. Stellen Sie sicher, dass die Bedingungen in diesem Bereich durch die Verifique os materiais disponíveis.

2.2.4 Überprüfen, ob Kühlmittel vorhanden ist

Der Raum muss in der Praxis sein und wo die Arbeit mit einem Kältemitteldetektor überprüft wird. Stellen Sie sicher, dass der Techniker über potenziell entflammbare Atmosphäre informiert ist. Stellen Sie sicher, dass die verwendeten Lecksuchgeräte für den Einsatz mit brennbaren Kältemitteln geeignet sind, dh keine Funkenbildung, ausreichend abgedichtet oder eigensicher.

2.2.5 Vorhandensein eines Feuerlöschers

Se um Kühlgeräten oder zugehörigen Bauteilen Arbeiten durchgeführt werden müssen, bei denen Hitze entsteht, muss ein geeignetes Feuerlöschgerät griffbereit sein.

Stellen Sie einen Trockenpulver- oder CO₂-Feuerlöscher im Arbeitsbereich bereit.

2.2.6 Keine Entzündungsquellen

Nenhuma pessoa, o trabalho e um sistema de Kühl durchführt, bei denen Rohrleitungen freigelegt werden, die brennbares Kältemittel enthalten ou enthalten haben, darf zulassen, dass Zündquellen zu einer Brandoder Explosionsgefahr führen können.

Während der Installation, Reparatur, Demontage und Entsorgung, bei denen möglicherweise brennbares Kältemittel in die Umgebung gelangen kann, müssen alle möglichen Zündquellen, einschließlich des Rauchens von Zigaretten, in ausreichender Entfernung vom Ort der Arbeiten gehalten werden.

Vor Beginn der Arbeiten muss der Bereich um das Gerät herum gereinigt überprüft werden, um sicherzustellen, dass keine entzündlichen Gefahren ou Zündrisiken bestehen. Es müssen Schilder mit der Aufschrift "Rauchen verboten" angebracht sein.

2.2.7 Sala Belüftete

Stellen Sie sicher, dass sich der Raum im Freien befindet ou ausreichend belüftet ist, antes de Sie das O aparelho está desligado e protegido do calor, antes do aquecimento.

Während this Zeit muss eine ausreichende Belüftung gewährleistet sein.

Die Belüftung muss eventuell austretendes Kältemittel sicher verteilen und vorzugsweise nach Außen in die Atmosphäre availableiten.

2.2.8 Controlo do Kühlgeräten

Se os componentes elétricos forem danificados, deve fazê-lo para a fonte de alimentação und die vorgesehene Funktion geeignet sein und die richtigen Spezifikationen aufweisen.

Die Wartungs- und Servicerichtlinien des Herstellers sind jederzeit zu befolgen. Wenden Sie sich im Zweifelsfall an die technische Abteilung des Herstellers, um Unterstützung zu erhalten.

Os seguintes controlos müssen bei Anlagen durchgeführt werden, die brennbare Kältemittel verwenden:

- Der Füllgrad entspricht der Größe des Raums, in dem sich das kühlmittelhaltige Gerät befindet ou instalado será.
- As funções de bloqueio e de fecho não são bloqueadas.
Bei Verwendung eines indirekten Kühlkreislaufs muss der Sekundärkreislauf auf das Vorhandensein von Kühlmittel überprüft werden.
- O Kennzeichnung auf den Geräten bleibt sichtbar und lesbar. Unleserliche Kennzeichnungen und Zeichen müssen korrigiert werden.

- Kühlleitungen ou -komponenten são um primeiro lugar instalado, e são todos Wahrscheinlichkeit nach keinen Stoffen ausgesetzt sind, die kühlmittelhaltige Komponenten Pode saber que estes componentes são melhores do material, que a natureza é corrosiva e não corrosiva.

2.2.9 Controlo de dispositivos elétricos

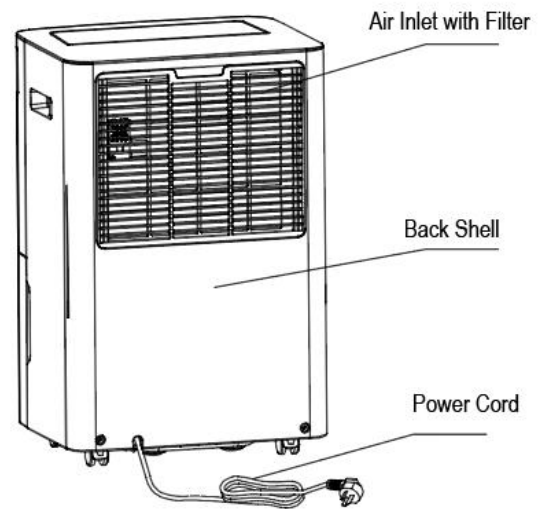
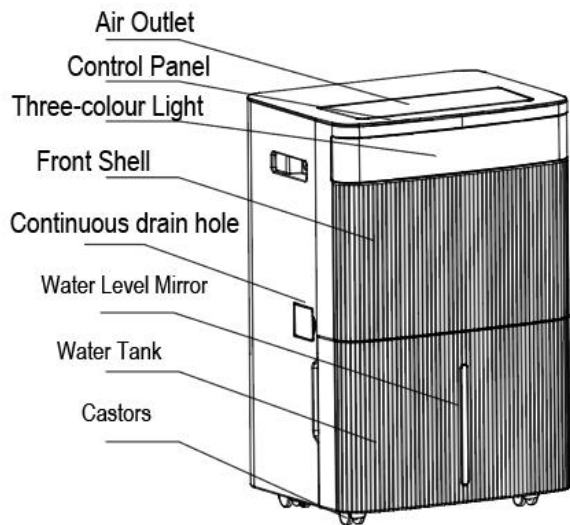
Os componentes elétricos para reparações e danos são a primeira etapa de segurança e proteção Verificação de inspeção para componentes. Quando um Fehler vorliegt, der die Sicherheit gefährden könnte, darf keine Stromversorgung an den Stromkreis angeschlossen werden, bis der Fehler zufriedenstellend behoben wurde. Wenn der Fehler nicht sofort behoben werden kann, aber der Betrieb fortgesetzt werden muss, muss eine angemessene vorübergehende Lösung verwendet bem. Dies muss dem Eigentümer der Anlage gemeldet werden, damit alle Beteiligten informiert sind.

As primeiras instruções de segurança:

- Die Kondensatoren werden entladen: Dies muss auf sichere Weise erfolgen, a die Entstehung von Funken zu verhindern.
- É difícil realizar reparações, arranjos ou manutenção de sistemas sem foram utilizados componentes elétricos e cabos livres.
- Die Erdungsverbinding muss durchgehend gewährleistet sein.

3. PRODUKTÜBERSICHT

3.1 PRODUTO ÜBERSICHT



3.2 PROPRIEDADES

- Leistungsstarke Feuchtigkeitsentfernung
- Feuchtigkeitsmonitor zeigt die Luftfeuchtigkeit actual e
- A Der Auto-Modus passa pela Luftfeuchtigkeit automaticamente e
- Um temporizador de 24 horas para o horário de início
- Entfernt effektiv Feuchtigkeit und Staub aus der Luft
- Geringer Stromverbrauch – eficiência energética
- Ventilador Leiser com zwei Geschwindigkeitsstufen
- Ajuste automático da temperatura sob baixa temperatura
- Abschaltung automático / Neustart automático
- Controle eletrônico
- Função de lavagem
- Filtro antibacteriano
- Água contínua ou depósito de água de 5 litros

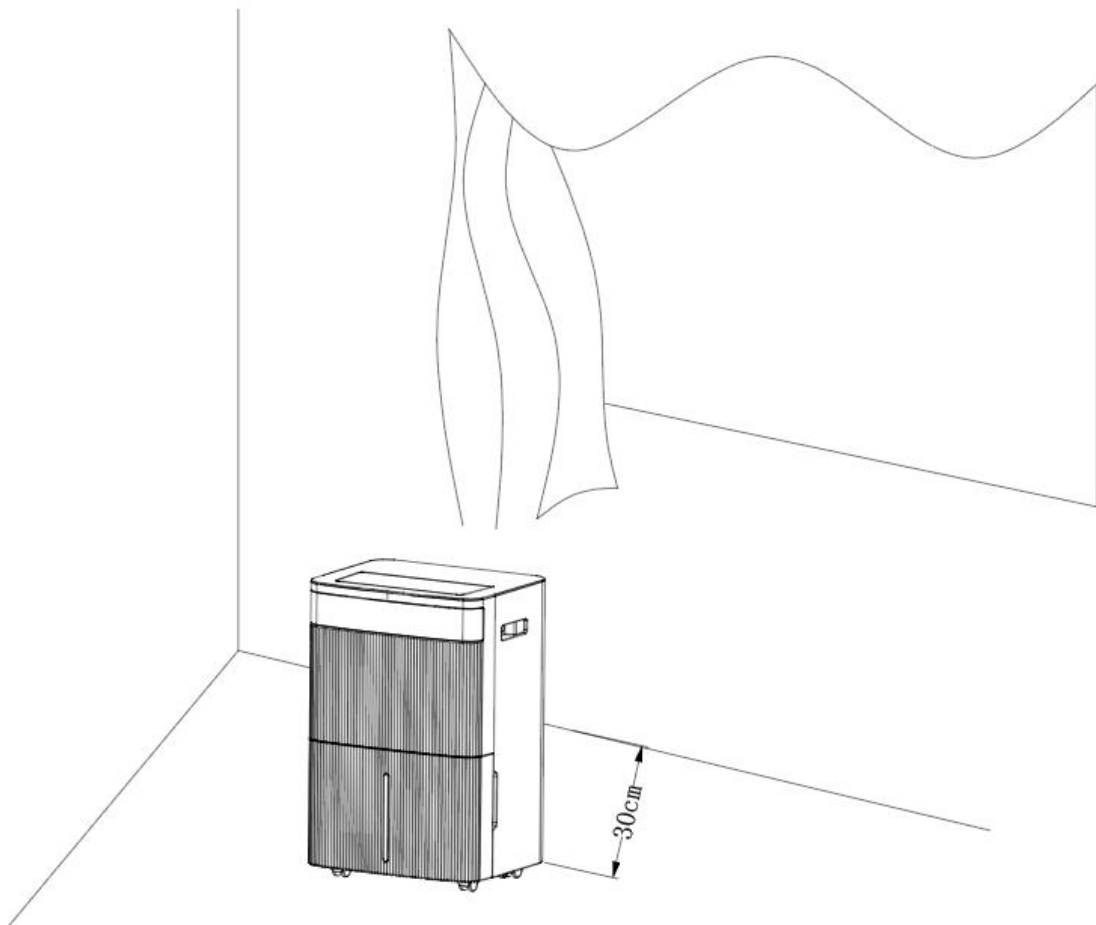
3.3 ESPECIFICAÇÕES

MODELO	DFFI-308CCW4B
Entfeuchtungsleistung	30L/D (30°C, HR 80%)
Nennspannung	AC220-240V/50Hz
Max. Nennleistungs aufnahme Strom	475W/2,5A (30°C, HR 80%)
Geräuschpegel	≤46dB(A)
Fassungsvermögen Wassertank	5,2L
Maximale Kältemittelfüllung	R290/78g
Peso líquido	14 kg
Maximaler Druck	MÁX.: 3,0 MPa, MÍN.: 1,5 MPa
Mindestraumgröße	4m ² (Área do pavimento)
Abmessungen	255×230×446mm

4. INSTALAÇÃO

4.1 PADRÃO

- Stellen Sie das Gerät auf einen festen, ebenen Untergrund in einem Bereich mit mindestens 30 cm Freiraum das Gerät herum und sorgen Sie für eine gute Luftzirkulation.
- Instale o dispositivo niemals e um ort, e dem es folgenden Einflüssen ausgesetzt sein könnte:
 - Aquecedores como o Heizkörper, Heizgitter, Öfen ou outros produtos, o Wärme erzeugen.
 - In einem Bereich, in dem Öl ou Wasser verspritzt werden kann.
 - Direkte Sonneneinstrahlung.
 - Vibração mecânica ou vibração.
 - Übermäßiger Staub.
 - Unzureichende Belüftung, z. B. em einem Schrank.
 - Unebene Oberfläche.





AVISO

Instale o aparelho em Räumen, com uma área superior de 4 m².

Instale o aparelho não num local e no gás brennbare austreten können.



HINWEIS

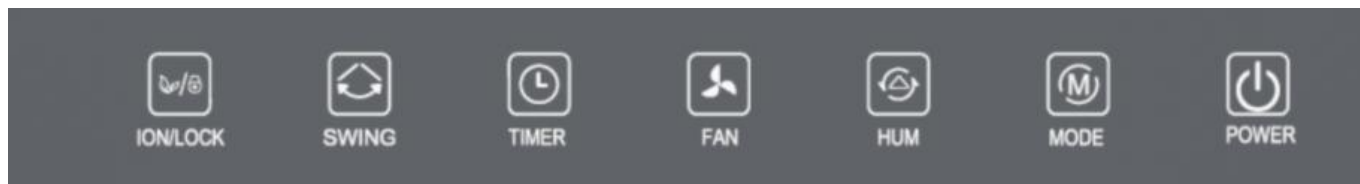
O Hersteller pode ter outras informações importantes ou informações úteis sobre o assunto des Kühlmittels bereitstellen.

4.2 SICHERE BEDIEUNG DES GERÄTS

- Überprüfen Sie das Gerät nach dem Auspacken auf Beschädigungen ou Kratzer.
- Certifique-se de que este aparelho se encontra sob uma temperatura de temperatura entre 5 °C e 35 °C.
- Não sou livre. Este Luftentfeuchter é apenas para o Einsatz em Wohnräumen vorgesehen.
- Não utilize o dispositivo nas proximidades de Wänden, Vorhängen ou outros Gegenständen, die den Einlass und Auslass blockieren konnten.
- Halten Sie den Lufteinlass und -auslass frei von Hindernissen.
- Quando o aparelho atinge mais de 45° de rotação, deixe-o em mente durante 24 horas. aufrecht stehen, antes de Sie es einschalten.
- Halten Sie Türen und Fenster geschlossen, um Energie zu sparen.
- Use ou lagern Sie das Gerät nicht in direktem Sonnenlicht ou Regen.
- Isto é normal, dass sich der Luftauslass nach kontinuierlichem Gebrauch an heißen Tagen warm sentir.
- Leeren Sie den Wasserbehälter, antes de Sie das Gerät bewegen.
- Stellen Sie sicher, dass der Wasserbehälter richtig eingesetzt ist, da dass Gerät sonst nicht ordnungsgemäß funktioniert.
- Der Luftentfeuchter startet in dem Modus, der bei der letzten Verwendung des Geräts ausgewählt wurde.
- Der Luftentfeuchter startnt mit der Entfeuchtung, wenn die Luftfeuchtigkeit im Raum 3% über der ausgewählten Feuchtigkeit liegt.
- É fornecido um desligamento de 3 minutos para o compressor. Warten Sie 3 minutos, até der Luftentfeuchter die Entfeuchtung wieder aufnimmt.

5. REGRAS

5.1 BEDIENFELD



Poder

Im Standby-Modus drücken Sie den Netzschalter, um das Gerät einzuschalten. O padrão de segurança é elevado, o padrão de vento é elevado e o LED Zeigt morre

Umgebungsfeuchtigkeit an. Im eingeschalteten Zustand drücken Sie den Netzschalter, um das Gerät auszuschalten. O funcionamento do compressor foi interrompido, o compressor deixou de funcionar e a luz foi desligada após um reset de 30 segundos.



Modotoetos

Selecione um modo específico para utilizar o modo de funcionamento automático no modo de funcionamento a longo prazo. Die entsprechende Anzeige leuchtet auf. Halten Sie die Modus-Taste gedrückt, um einen Schlafmodus auszuwählen.

● **Modo automático:** Quando o nível de aquecimento \geq o nível de aquecimento máximo +3% for atingido, o ventilador é ligado e o compressor é iniciado após 3 segundos. Se o índice de humidade do ar for \leq o índice de potência de -3% for atingido, o compressor e o ventilador param após uma ativação de 30 segundos.

Portanto, o fluxo de ventilação do ventilador e também o fluxo de ar podem ser ativados no modo automático eingestellt werden.

● **Kontinuierlicher Trocknungsmodus:** A máquina está mais alta, mas o nível de potência não pode ser mais importante.

● **Modo de repouso:** Halten Sie das Modus-Sabor 3 Sekunden lang gedrückt, um den Schlafmodus zu wechseln. O aviso Schlafmodus é ativado e a função Schlafmodus é ativada. Die Standard-Luftfeuchtigkeit beträgt 60%. Após 10 segundos de descanso, todos os registos serão registados uma e outra vez e o desligar do vento será automaticamente realizado em qualquer lugar. Seleccione um sabor agradável para ativar o indicador. Eu sou Schlafmodus ertönt kein Summer.

Im Schlafmodus gibt das Gerät keinen Alarm aus, wenn der Wassertank voll ist, aber die Anzeige für

den vollen Wassertank leuchtet (podre), um daran zu erinnern, dass der Wassertank voll ist und geleert werden muss.

LUFTFEUCHTIGKEIT EINSTELLEN Sabor

Im Automatikmodus ou Schlafmodus pode Sie mit dieser Taste die eingestellte Luftfeuchtigkeit einstellen: Bei jedem Drücken der Taste erhöht sich die eingestellte Luftfeuchtigkeit um 5 % im Bereich von 30 % to 80 %.

Deixe este sabor durante 3 segundos para que a temperatura ambiente atual seja atingida. „88“ indica a temperatura ambiente atual. Após 5 segundos, o indicador será automaticamente ativado para que o sinal de arranque seja ativado.



Ventilatorgeschwindigkeitstaste

Hochgeschwindigkeits-Niedriggeschwindigkeitszyklus, drücken Sie einmal auf the Taste, um umzuschalten, dann leuchtet the entsprechende Anzeige auf.



Temporizador-Sabor

Prima o botão Timer para ativar a função de tempo de espera 0-24. O intervalo foi de 1 hora. Quando o sabor "HUM" é pressionado, há 1 segundo e o tempo apresentado é apresentado no ecrã da imagem. O valor "00" desativa a função do temporizador. Die Anzeige erlischt. Depois de o temporizador ser ativado e desativado, o LED do temporizador será apresentado nos indicadores luminosos. Depois de desligar o tempo, o LED do temporizador será automaticamente desativado.

Im Betriebszustand stellen Sie die Zeit zum Ausschalten des Geräts ein;

Em Standby-Zustand stellen Sie die Zeit zum Einschalten des Geräts ein.

Nota: Durante o tempo, o POWER-Taste foi desligado pela definição do temporizador.

Modo SWING

Drücken Sie die Schwenk-Taste, um die Schwenkfunktion einoder auszuschalten, und drücken Sie sie erneut, um die Windrichtung festzulegen.



ION/ Verriegelung

Prima este sabor para ativar ou desativar a função de reinicialização do ionizador.

Quando o aparelho for consumido, pressione o sabor durante 3 segundos para obter a educação infantil para ativar/desativar. Quando o Taste estiver ativado, o controlo será ativado

Educação pré-escolar. Die Kontrollleuchte der Kindersicherung ist ausgeschaltet. Nach dem Aktivieren a educação pré-escolar será automaticamente desativada, o dispositivo será desativado ou

Prima este botão para ativar ou desativar a função de purificação do ionizador.

3-Farben-Digitalanzeige:

(Zeigt die Umgebungsfeuchtigkeit an: Im Startzustand zeigt die dreifarbige Leuchte die aktuelle Umgebungsfeuchtigkeit an)

a) Wenn die Umgebungsfeuchtigkeit $H_r < 45\%$ beträgt, leuchtet die dreifarbige Leuchte blau.

b) Quando $45\% \leq$ Umgebungsfeuchtigkeit $H_r \leq 65\%$ beträgt, leuchtet die dreifarbige Leuchte grün.

c) Wenn die Umgebungsfeuchtigkeit $H_r > 65\%$ beträgt, leuchtet die dreifarbige Lampe rot (sie leuchtet auch rot, wenn ein Fehler auftritt).

Automatische Abtafunktion

Se a temperatura ambiente for $\leq 22\text{ °C}$, ligue a máquina com o programa de controlo automático e a definição do modo de funcionamento piscará quando os órgãos de controlo estiverem a funcionar. O Compressor parou quando os Abtauvorgangs.

Wassertankanzeige

Quando o depósito durar 5 segundos, o alarme será acionado. Die Wasserstandsanzeige leuchtet rot, auf dem Display erscheint „88" e „FL", und das Gerät gibt 5 Mal einen Signalton ab.

O sinal é ligado durante 5 segundos até que a água seja removida quando o depósito de água é ligado. A instalação deve ser realizada antes do enchimento dos depósitos de água, não sendo necessária a instalação do sistema de distribuição (a operação de 3 minutos para a proteção dos compressores).

5.2 ENTWÄSSERUNG

Es gibt zwei Möglichkeiten, das vom Gerät gesammelte Wasser zu entfernen.

A. Manuelles Entleeren: Entleeren Sie den Wassertank manuell.

B. Entradas contínuas: Nutzen Sie die Schwerkraft, um das Kondenswasser durch Anschließen eines Abflussschlauchs abzulassen.

5.2.1 ENTLEREEN DES WSSERTANKS

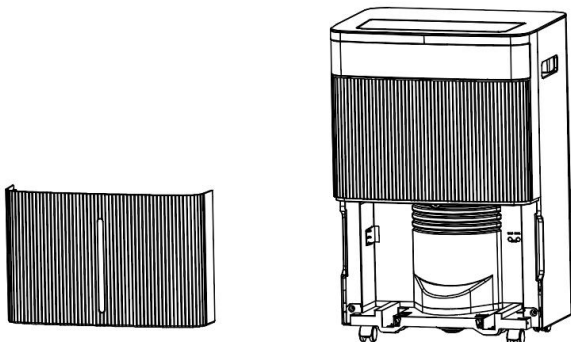
Der eingebaute Wassertank füllt sich und schaltet das Gerät aus, sobald er voll ist. Es läuft wieder, então Sie den Wassertank geleert and ordnungsgemãß installiert haben.

- Quando o tanque estiver pronto, gibt das Gerãt ein summendes Gerãusch von sich und die Anzeige Apareceu "Wassertank voll".
- Prima o POWER-Taste para desligar o aparelho.
- Ziehen Sie am Wassertank e schieben Sie ihn einfach aus dem Gerãhãuse des Luftentfeuchters heraus.
- Lassen Sie das Wasser em einem Raum mit Abfluss ou im Freien ablaufen.
- Reinigen Sie sowohl die Innenseite als auch die Auãenseite des Tanks.
- Setzen Sie den leeren Tank wieder in das Gerãt ein.
- Drücken Sie die POWER-Taste, um den Betrieb wieder aufzunehmen.
- Se o Anzeige "Wassertank voll" não for erlischt, überprüfen Sie, ob der Schwimmer richtig

sentado.

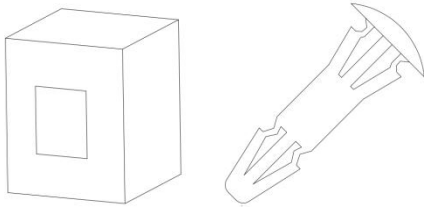
Para o benefício ou o benefício descomplicado, verifique o valor

Ablaufschlauch an das Gerãt an. Das Kondenswasser pode automaticamente durante o Schwerkraft em einen Eimer ou Abfluss abgeleitet werden.



AVISO

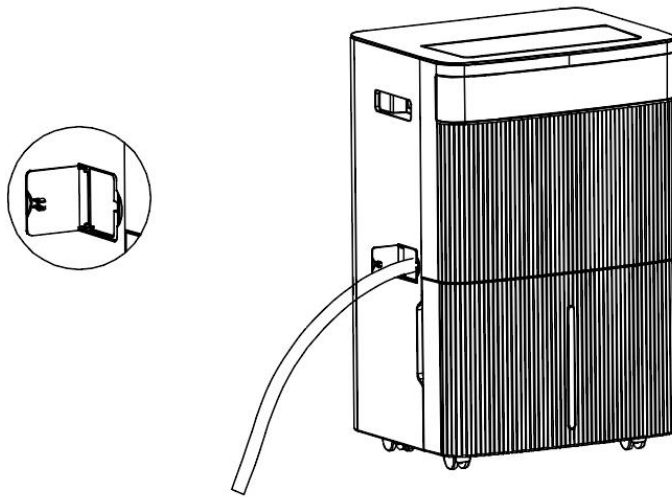
- Werfen Sie die Magnete und Kunststoffnieten des Wassertanks nicht weg. Paragem de Andernfalls o aparelho não é automático quando o depósito de água está pronto e a água de condensação é limpa über und beschädigt den Boden des Raums.



- Stellen Sie sicher, dass Sie die Rückstände des Kondenswassers im Wasserbehälter reinigen, bevor Sie den Betrieb der Maschine wieder aufnehmen.
- Quando o recipiente de água estiver danificado, verta-o com a água limpa. Vermeiden Sie die Verwendung von Reinigungsmitteln, Stahlkugeln und Chemikalien, Staubentfernern, Dieselöl, Benzol, Verdünnungsmitteln ou outros Lösungsmitteln. Andernfalls wird der Wassertank beschädigt and kann undicht werden.
- Setzen Sie den leeren Tank wieder in das Gerät ein. Andernfalls bleibt morre A água pode apodrecer e a máquina pode não ser utilizada.

5.2.2 ABFLUSSÃO DE KONTINUIERLICHER

- Coloque o aparelho numa posição horizontal e estável.
- Schalten Sie das Gerät vor der Inbetriebnahme aus.
- Entfernen Sie den Stopfen der Wasserauslassöffnung und bewahren Sie ihn an einem sicheren Ort auf.
- Schließen Sie den Ablaufschlauch sicher und ordnungsgemäß an und stellen Sie sicher, dass er nicht geknickt ist und keine Hindernisse aufweist.
- Halten Sie das Ende des Schlauchs über einen Abfluss ou einen Eimer und stellen Sie sicher, A água não pode ser prejudicada pelo aparelho.
- Tauchen Sie das Ende des Schlauchs nicht in Wasser, da dies zu einer "Luftblase" im Schlauch führen kann.



5.2.3 Um das Verschütten von Wasser zu vermeiden:

Da der Unterdruck in der Kondensatauffangwanne groß ist, neigen Sie den Ablaufschlauch nach unten in Richtung Boden. Die Neigung sollte mehr als 20 Grad betragen.

Richten Sie den Schlauch gerade aus, a eine Siphongestaltung im Schlauch zu vermeiden.

6. AVISO

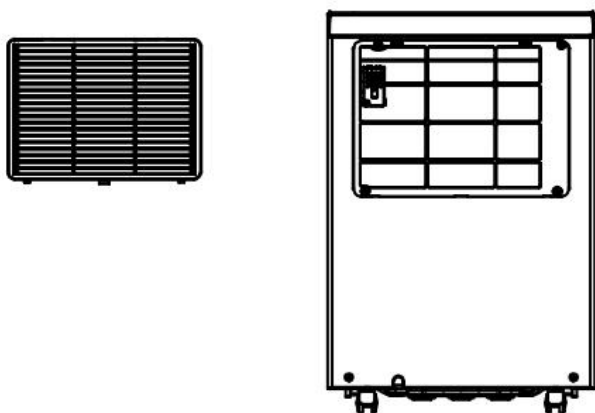
Achtung: Antes de reiniciar e proteger a máquina, deve ausentar-se e aquecê-la
Netzstecker ziehen, um Stromschläge zu vermeiden.

LIMPEZA DO FILTRO DE AR(todos os dois dias)

Staub juntou-se ao filtro e atrás do Luftstrom. A força aérea eingeschränkte reduz a
eficiência dos sistemas e quando é bloqueado, pode morrer
Schäden am Gerät führen.

O filtro de ar deve ser regularmente gereinigt werden. Der Luftfilter ist zur einfachen Reinigung
Abnehmbar. Não utilize qualquer filtro de ar para limpar o aparelho, da sonst der Verdampfer
verschmutzen kann.

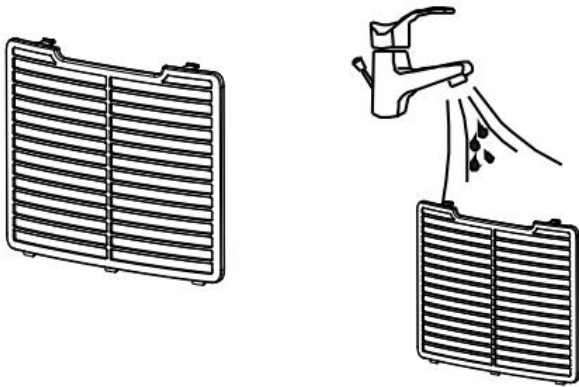
1. Coloque o recipiente de água no recipiente e verifique o filtro
von der Unterseite heraus.



2. Verwenden Sie einen Staubsauger, um den Staub vorsichtig von der Oberfläche zu entfernen.

Quando o filtro estiver completamente sujo, lave-o com água e um pouco de água

Reinigungsmittel und trocknen Sie ihn anschließend gründlich ab.



3. Setzen Sie den Filter wieder ein.



7. PROBLEMA RESOLVIDO

BETRIEBSTEMPERATUR $5\text{ °C} \leq \text{Umgebungstemperatur} \leq 35\text{ °C}$

Se a temperatura de um conjunto estiver acima ou abaixo da temperatura de funcionamento, será necessário Luftentfeuchter aus. Bei $5\text{ °C} \leq \text{Umgebungstemperatur} \leq 16\text{ °C}$ esticou o Kompressor automaticamente em Intervalos ab; Quando os Abtauvorgangs schaltet sich der Kompressor aus, quando o Ventilador weiterläuft.

BEVOR SIE DEN KUNDENDIENST ANRUFEN

Antes de obter o conhecimento necessário, consulte a lista fornecida para consultas de consultoria. Dort finden Sie häufig auftretende Ereignisse, die nicht auf einen Defekt oder einen anderen Mangel zurückzuführen sind.

Problema	Mögliche Ursache	Solução
Não funciona	Keine Stromversorgung	Uma Steckdose funcional anschließen und einschalten
	Anzeige "Wasser voll" a piscar	Wassertank integriert e zurücksetzen oder Wasserbehälter richtig einsetzen
	Temperatura ambiente $< 5\text{ °C}$ ou $> 35\text{ °C}$	Selbstschutz zum Schutz des Geräts. Kann bei solchen Temperaturen nicht apostamos
Schlechte Função	Ist der Luftfilter verstopft?	Reinigen Sie den Luftfilter wie angegeben
	Ist der Einlasskanal oder der Auslasskanal verstopft?	Entfernen Sie die Verstopfung aus dem Auslasskanal oder Einlasskanal.
Keine Luftzufuhr	Ist der Filter verstopft?	Lave o filtro
Laute Geräusche während der Entfeuchtung	Steht das Gerät nicht gerade?	Stellen Sie das Gerät auf einen ebenen Subsolo
	Ist der Filter verstopft?	Lave o filtro
FL	Wassertank voll	Leeren Sie den Wassertank
E1/E2	Problema do sensor	Ersetzen Sie den Sensor

HINWEIS

Quando a temperatura da temperatura ambiente é elevada ($>35^{\circ}\text{C}$) ou zu niedrig ($<5^{\circ}\text{C}$) ist oder die Luftfeuchtigkeit zu niedrig ist ($<20\%$), schaltet sich der Luftentfeuchter zum Schutz selbst aus. Coloque o aparelho em funcionamento e ligue-o manualmente.

8. AUSFALL

8.1 ARMAZENAMENTO

Longzeitlagerung – Se guardar o aparelho com um tempo mais longo (mais do que um par de mulheres) não for utilizado, então será reiniciado e mantido em funcionamento. Lagern Sie das Gerät wie folgt:

1. Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste, um das Gerät auszuschalten, und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- 2.º Retire a água restante do aparelho.
- 3.º Reinicie o filtro e lave-o com um pano limpo.
- 4.º Enrole o cabo de rede e coloque-o no lugar do depósito de água.
5. Setzen Sie den Filter wieder ein.
6. Während der Lagerung muss das Gerät aufrecht stehen.
7. Lagern Sie das Gerät an einem gut belüfteten, trockenen, nicht corrosiven und gasfreien Ort im Innenbereich.

ATENÇÃO:

O Verdampfer in der Maschine deve ser trocken sein, antes do Gerät verpackt wird. Dies verhindert Schäden an Komponenten und Schimmelbildung.

Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz und stellen Sie es für mehrere Tage in einen trockenen, offenen Raum, damit es trocknen kann. Eine weitere Möglichkeit, das Gerät zu trocknen, besteht darin, o Luftfeuchtigkeit um mais de 5% über o Umgebungsfeuchtigkeit einzustellen, um den Ventilador zu zwingen, den Verdampfer einige Stunden lang zu trocknen.

8.2 WEGWERFEN

AVISO!

Das Entsorgen von Kühlmitteln in die Atmosphäre ist strengstens proibido!

Se o seu aparelho eléctrico não for classificado como uma unidade de distribuição, não deverá utilizar peças separadas. Quando estiver com a sua equipa, obterá informações sobre o sistema de recolha de dados verificado. Se Elektrogeräte auf Deponien ou Mülldeponien gelangen, können gefährliche Stoffe ins Grundwasser gelangen e no Nahrungskette gelangen, foi Ihrer Gesundheit und Ihrem Wohlbefinden schaden kann.



9. Informações sobre a aplicação “Smart Life”

Dado, „SmartLife” a aplicação é compatível com Android e iOS.



Digitalize o código QR introduzido diretamente para fazer o download.

Informação sobre Nutzung der App

Com esta aplicação pode verificar o dispositivo no seu local de trabalho. Voraussetzung é um ligue-se à ligação WLAN com o seu router e a aplicação gratuita “Smart Life”.

1. Instale a aplicação “Smart Life”. Erstellen Sie ein Benutzerkonto.
- 2.º Ative a função WLAN no seu dispositivo.
 - um. Pressione o botão TIMER durante 3 segundos para ativar a função WLAN.
- 3.º Coloque um dispositivo de 5 metros no seu router.
4. Solange das Gerät eingeschaltet ist, pisca o aviso WLAN. Nach 3 Minuten wird der Estado atualizado, quando não está configurada nenhuma configuração de rede e o anúncio erlischt.

Ligação WLAN

Método 1

Ligue-se via Bluetooth

Desligue o Bluetooth do seu telemóvel ou de outro dispositivo.

Quando o indicador WLAN piscar, abra a aplicação "Smart Life". O aparelho liga-se automaticamente über Bluetooth verbunden.

Método 2

Quando o indicador WLAN piscar, verá "Gerät hinzufügen" – "Kleine Haushaltsgeräte" – „Luftentfeuchter“ e observe as indicações no visor.

Verifique o estado da notificação WLAN e verifique-o Richtigen Status aus. Se o WLAN-Anzeige piscar, pode eine direkte Verbindung hergestellt werden.

Se o sinal WLAN piscar lentamente, pressione "Gehe zu Verbindung", um eine Ligação para ligação WLAN com "SmartLife-XXXX"

Nota:

Sobald das Gerät erfolgreich verbunden ist, leuchtet the WLAN-Leuchte auf. Jetzt können Sie das Gerät über die App beienen.

Pare o temporizador durante 5 segundos. O aparelho está desligado e a rede WLAN não está a funcionar.

HYUNDAI



PRODUTO GENUÍNO DE
HYUNDAI CORPORATION

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an:

AIRSAIN

www.airsain.nl / info@airsain.nl

www.airsain.be / info@airsain.be

www.airsain.de / info@airsain.de

www.airsain.at / info@airsain.at

Bronsstraat 9-11

6031 TS Nederweert

A Holanda

+ 31(0)497-512164

Importado e vendido por AIRSAIN

Entwickelt von HYUNDAI Corporation Holdings, Coreia

Fabricado na RPC

HYUNDAI

DFFI-308CCW4B



PRODUTO GENUÍNO DE
HYUNDAI CORPORATION

GEBRUIKERSHANDLEIDING NL

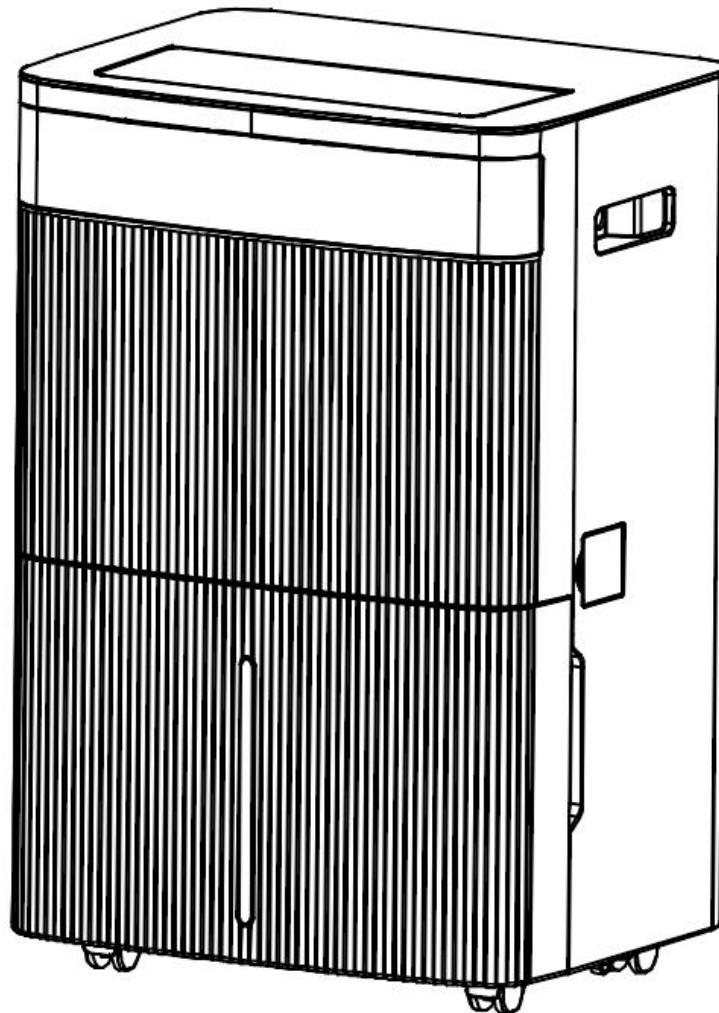
Voor uw veiligheid:

Leia e begrijp este manuseamento será utilizado.

Cuidado com este manuseamento para uma utilização mais segura.

MANUSEAMENTO DO UTILIZADOR

Luchtontvochtiger



DFFI-308CCW4B

Cuidado com o manuseamento deste zorgvuldig para referências verdes!

Bedankt que você voor onze luchtontvochtiger hebt gekozen. Zorg sabe que está a lidar com esse primeiro acesso para o utilizar. Se quiser, contacte a operação.

CONTEÚDO

1.VOORDAT U BEGINT

2.VOOR UW VEILIGHEID

3. VISÃO GERAL DO PRODUTO

4.INSTALAÇÃO

5. CAMA

6.ONDERHOUD

7.PROBLEMAS OPLOSSEN

8.BUITENBEDRIJFSTELLING

9. LIGAÇÃO WI-FI

1. VOORDAT JE BEGINT

Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door antes do seu luchtontvochtiger antes de primeiro usar. Cuidado com este manuseamento para uma utilização mais segura.

1.1 DESCRIÇÃO DO PRODUTO

O valor da luz é utilizado para o sobrecarregar com a luz que utiliza. De o nome resultante de um parente vochtigheid beschermt gebouwen e hun inhoud tegen de nadelige gevolgen van teen te hoge luchtvochtigheid. Como o koelmiddel fala sobre a milieuvriendelijke R290 usado. O peso R290 não foi incluído na proteção de ozono (ODP), um valor muito elevado efeito broeikas (GWP) e é muito utilizado. Vanwege de efficiência energética-eigenschappen é R290 zeer geschikt als koelmiddel para esta passagem. Vanwege de hoge ontvlambaarheid van de koelvloeistof moeten speciale voorzorgsmaatregelen in acht worden genomen.

SYMBOLLEN VAN HET APPARAAT EN DE GEBRUIKERSHANDLEIDING

 <p>waarschuwing</p>	<p>A unidade foi utilizada com um koelmiddel ontvlambaar.</p> <p>Se for koelmiddel lekt e em contacto com o vuur de een verwarmingsbron, ontstaat er schadelijk gas en brandgevaar.</p>
	<p>Leia primeiro a divulgação de GEBRUIKERSHANDLEIDING voor gebruik.</p>
	<p>Mais informações estão disponíveis em GEBRUIKERHANDLEIDING, SERVICEHANDLEIDING e gestão.</p>
	<p>Onderhoudspersoneel deve ser utilizado para uso zorgvuldig de GEBRUIKERSHANDLEIDING e SERVICEHANDLEIDING ler.</p>

1.2 HET VOLGENDE MOET ALTIJD IN ACHT WORDEN GEHOUDEN VOOR DE VEILIGHEID

Este aparelho é utilizado para uso comercial ou para uso comercial em lojas, na indústria ligeira, em boas condições, ou para uso comercial em lojas.

Este aparelho pode ser utilizado por crianças de 8 anos e por pessoas conhecidas verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens de um gebrek aan ervaring e kennis também zij dat wel hebben onder toezicht staan de instruções hebben gekregen over het véuige gebruik O aparelho pode ser utilizado com frequência. As crianças não podem conhecer o aparelho spelen. Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.

A unidade é utilizada para utilização com gás R-290 (propano) e utilizada koelmiddel.

O circuito koelmiddel está bloqueado. Alleen een gekwalificeerde technicus mag onderhoud uitvoeren!

Laat het koelmiddel niet in de atmosfeer terecht komen.

R-290 (propano) é brandbaar en zwaarder dan lucht.

Se a temperatura for superior à da primeira vez, a ventilação pode ser interrompida.

Als er propaangas aanwezig é de zelfs vermoed wordt, laat dan niet toe dat ongetraind Pessoal sondado sobre o que pode fazer.

Ele propaangas que na unidade palavra foi usada, heeft geen geur.

Não interrompeu o funcionamento de qualquer gás sem gás.

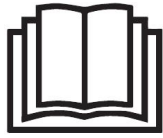
Se houver uma palavra detectada, evacue e no meio de tudo todas as pessoas que saíram de mau, ventileer de ruimte e neem contact on met de plaatselijke brandweer om hen te informeren dat Há um propaanlek é opgetreden.

Nenhuma pessoa deve ter um problema total de suporte técnico qualificado é gearriveerd, e o técnico informa que é importante que não tenha problemas.

Er mogen geen open vuur, sigaretten of other ere mogelijke ontstekingsbronnen worden gebruikt dentro do buurt da unidade.

Os componentes são utilizados para promover e não estimular a energia. Onderdelen mogen uitsluitend worden vervangen door identieke reparatieonderdelen.

HET NIET VOLGEN VAN DEZE WAARSCHUWING KAN LEIDEN TOT EEN EXPLOSIE, DE DOOD, LETSEL EN SCHADE AAN EIGENDOMMEN



2. PARA A SUA VEILIGHEID

O seu véu é het allerbelangrijkste!



Leia este tratamento **aandachtig porta e zorg ervoor que você deve ser begrijpt, antes de você uw luchtontvochtiger em gebruik neemt.**

2.1 BEDRIJFSVOORZORGSMATREGELEN

WAARSCHUWING - om het risico op brand, elektrische schokken of letsel aan personen of eigendommen te verminderen:

Se a rede for solicitada, deverá utilizar as palavras do fabricante, do seu agente de assistência de pessoas com qualificações vergelijkbare para gevaar te voorkomen.

Antes de mais, o aparelho deve ser danificado e danificado.

Como o aparelho sempre esteve equipado com uma grande variedade de ambientes, frequentes e vermogen e aangegeven na placa de características do produto.

Utilize sempre um contacto direto que esteja a acontecer.

Deixe o contacto fora do contacto e não utilize o aparelho para saber se há qualquer utilização.

Niet conheceu Natte Handen Bedienen. Voorkom que é água no aparelho terecht komt.

Este aparelho não inchou durante a regeneração e não foi utilizado em mais lado nenhum.

Kantel não aparecia, e draai não aparecia.

A operação não deve ser feita após o contacto final com o dispositivo de trabalho.

A caminhada do stekker não sai da porta de contacto para que não faça a caminhada.

Não utilize nenhum adaptador de adaptador.

As placas não foram colocadas no aparelho.

Klim of zit niet op het apparaat.

Steek geen vingers of other voorwerpen in de luchtuitlaat.

Raak de luchtinlaat de lamellen de alumínio da unidade não aan.

Não utilize o aparelho quando ele for, beschadigd é de tekenen vertoont van um defeito aan het produto.

Não utilize o aparelho com produtos químicos.

Certifique-se de que o dispositivo que está a ser utilizado é o alvo, o lançamento de explosivos em voorwerpen.

A unidade deve ser instalada em overeenstemming met de nationale bedradingsvoorschriften.

Utilize outros meios para realizar o processo de ontdooi nas versnellen da escola te maken dan esta porta aanbevolen de fabrikant.

O aparelho deve ser instalado num local de trabalho contínuo (ver imagem: abra a porta, um aparelho de gás ou um cabo elétrico de utilização).

O aparelho deve ser sujeito a alterações mecânicas que serão necessárias.

Niet demonteren of verbranden, também niet na gebruik.

Estás a lembrar-me que o koelmiddelen não foi bevatten.

Leidingen moeten worden beschermd tegen fysieke schade e mogen niet worden geïnstalleerd num ambiente de mau, e o pequeno espaço de som tem 4m².

Naleving van de nationale gasregelgeving moet in acht worden genomen.

Mantenha todas as boas aberturas de ventilação durante os bloqueios.

Aparecia com palavras de proteção numa situação em que era mau

Afmetingen overeenkomen met de voor gespecificeerde oppervlakte van de maute.



Iedereen die betrokken is bij het werken aan of inbreken in one koelcircuit moet in het bezit zijn de um certificado válido atual de uma porta da indústria obtido pela acreditação beoordelingsautoriteit, a sua competência autorizada para verificar com koudemiddelen om te gaan in supereenstemming atendeu a uma porta de indústria com especificações mais elevadas.



Onderhoud mag alleen worden uitgevoerd zoals aanbevolen door of fabrikant van de aparelho. Onderhoud e reparaties waarbij de hulp van ander deskundig personeel nodig is, são utilizadas muitas palavras onde uma pessoa pode ser utilizada no seu uso brandbare koelmiddelen.

Se não tiver nenhum pedido de ajuda, contacte o serviço do revendedor.

2.2 VEILIGHEIDSMATREGELEN BIJ ONDERHOUD

Volg deze waarschuwingen wanneer u het volgende moet ondernemen bij het onderhoud van een luchtontvochtigerR290.

2.2.1 Controlar de espaço

A palavra inicial começou com o trabalho no sistema de ontvlambare koelmiddelen bevatten, worden er veiligheidscontroles uitgevoerd noodzakelijk om ervoor te zorgen dat het risico para que possa obter um mínimo de palavras.

Para reparação do sistema de reparação. Voordat werkzaamheden aan het systeem worden uitgevoerd, moeten de volgende voorzorgsmaatregelen in acht worden genomen.

2.2.2 Procedimento de trabalho

O trabalho deve ser realizado após um procedimento controlado sobre o risco de brandbare stoffen tot um mínimo você beperken, e que o gás de humidade é, terwijl de werkzaamheden worden uitgevoerd.

2.2.3 Área de trabalho geral



Todos os funcionários e outros morrem no trabalho, mais palavras geïnstrueerd sobre a área de armazenamento



Werkzaamheden in besloten ruimtes moeten worden vermeden. Het gebied in de buurt van de werkruimte moet worden afgesplitst. Zorg ervoor dat de omstandigheden in het gebied veilig zijn. Het gebied moet worden afgesplitst met behulp van een afsluiting van de deur gemaakt van brandvertragend materiaal.

2.2.4 Controle de aanwezigheid van koelmiddel

Pode ter problemas em tempos de trabalho controlados com um comando detector de koudemiddel. Zorg ervoor dat de technicus op de hoogte is van potentieel ontvlambare atmosfeer. Certificeer dat de gebruik van het detectieapparaat is gemaakt voor gebruik met ontvlambare koelmiddelen, d.w.z. geen vonkvorming, voldoende afgedicht of intrinsiek veilig.

2.2.5 Aanwezigheid van brandblusser

Se houver um trabalho verwoestend que deva ser utilizado no dispositivo de koelapparatuur de aanverwante onderdelen, pode ter uma blusa de marca exclusiva hoje em dia.

Zorg voor een droog poeder of CO₂-vuurblusser in het werkgebied.

2.2.6 Sem fonte de alimentação

Nenhuma pessoa morre de trabalho num sistema koelseem waarbij leidingen bloot komen te liggen die ontvlambaar koelmiddel bevatten of hebben bevat, moet voorkomen dat ontstekingsbronnen tot brand- of explosiegevaar kunnen leiden.

Alguns instalações, reparações, arranjos e reparações podem ser possíveis. A área livre ao redor, devem ser todas as possíveis fontes de ignição, incluindo o fumo de cigarros, mantendo uma distância adequada do local.

Voordat er werkzaamheden plaatsvinden, moet de ruimte rond het apparaat worden schoongemaakt e gecontroleerd om er zeker van te zijn dat er geen ontvlambare gevaren of zijn de ontstekingsrisico. Borden conھےcu 'Verboden te Roken' dienen aanwezig te zijn.

2.2.7 Espaço Geventileerde

Zorg ervoor que de ruimte zich in de open lucht bevindt of dat deze voldoende geventileerd is antes de abrir o aparelho e, em alguns momentos, abrirá o funcionamento do aparelho.

Durante o período em que foi feito, deve ter um bom companheiro de ventilação durante o dia.

A ventilação pode ser necessária para o uso no exterior em atmosfera verdrijven.

2.2.8 Comandos do aparelho de cozinha

Se forem utilizados componentes elétricos, deverá utilizá-los para trabalhar numa área de trabalho, de acordo com as especificações de juiste.

Ten allen tijde moeten de onderhouds-en servicerichtlijnen van de fabrikant worden gevolgd.

Raadpleeg é duas vezes mais técnico do fabricante para ajudar.

Os controlos volgende devem ser aplicados nas instalações do brandbare koelmiddelen gebruiken:

- De vulgraad komt overeen met grande van de ruimte waarin het koelmiddel bevattende apparaat staat, ou wordt geïnstalleerd;
- O aparelho de ventilação e a ventilação não funcionaram antes e depois não foram bloqueados;
- Se houver uma palavra de circuito de circuito indireto utilizada, a palavra de circuito secundário será controlada na aanwezigheid van koelmiddel;
- A marcação do aparelho é feita de forma rápida e clara. Marcações e tokens online moeten worden gecorrigeerd;
- Koelleidingen of onderdelen zijn geïnstalleerd op um plaats waar zij naar alle waarschijnlijkheid niet blootgesteld worden aan stoffen die koelmiddelhoudende onderdelen kunnen aantasten, Tenzij: componentes zijn gemaakt van materialen the best inerente e zijn tegen corrosie of op passende wijze beschermd zijn tegen corrosie.

2.2.9 Comandos de aparelhos elétricos

Reparação e reparação de componentes elétricos, controlo de segurança inicial e

procedimentos de inspeção para componentes. Se houver um armazenamento, o armazenamento pode ser feito de forma segura,

não existe alimentação elétrica no circuito, o valor total do armazenamento antes

tevredenheid é opgelost. Se o armazenamento não for médio, pode ser prejudicado, mas não é necessário

é para trabalhar para si, deve ter um tempo adequado para utilizar as palavras. Isso

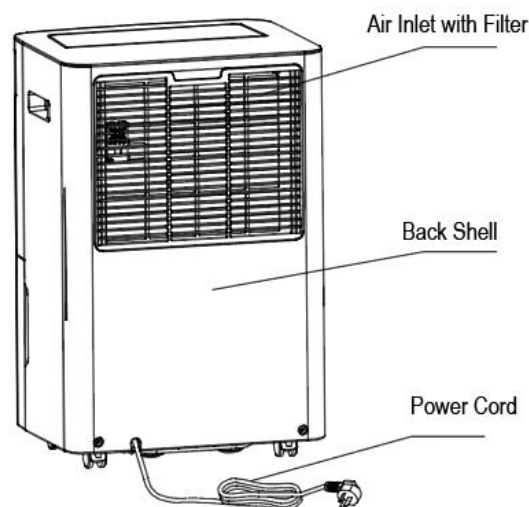
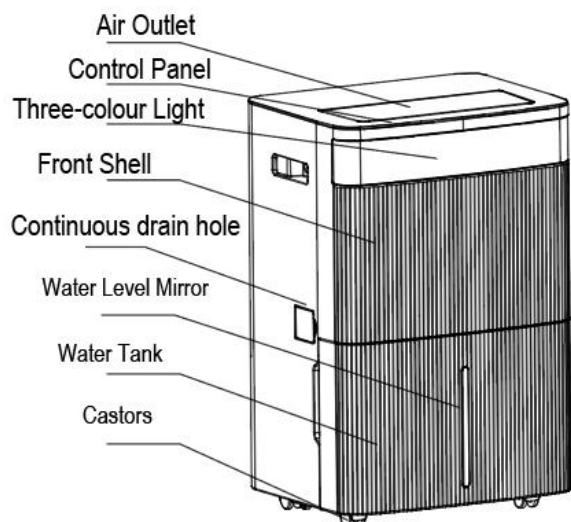
Deve utilizar palavras diferentes sobre a propriedade do aparelho, para que todas as partes possam ser utilizadas.

Os controlos iniciais de controlo de segurança devem ser observados:

- As palavras do condensador são carregadas: deve ser carregado de uma forma velada sobre o
mogelijkheid tot vonken te voorkomen;
- Não há onde abranger componentes elétricos permanentes e inchaço da cama que come
liggen tijdens het opladen, herstellen of ontluichten van het systeem;
- Dat er continuïteit está no aardverbinding.

3. VISÃO GERAL DO PRODUTO

3.1 VISÃO GERAL DO PRODUTO



3.2 KENMERKEN

- Krachtige vochtverwijdering
- Vochtigheidsmeter toont de huidige luchtvochtigheid
- Modo automático passado automaticamente de luchtvochtigheid aan
- Um cronómetro de 24 horas para a utilização em funcionamento
- Verwijdert effectief vocht en stof uit de lucht
- Laag stroomverbruik – energiezuinig
- Ventilador Stille com dois snelheidsstanden
- Configuração automática da temperatura
- Inicialização automática/inicialização automática
- Elektronische bediening
- Wasdroogfunctie
- Filtro antibacteriano
- Continue a favor do depósito de água de 5,2L

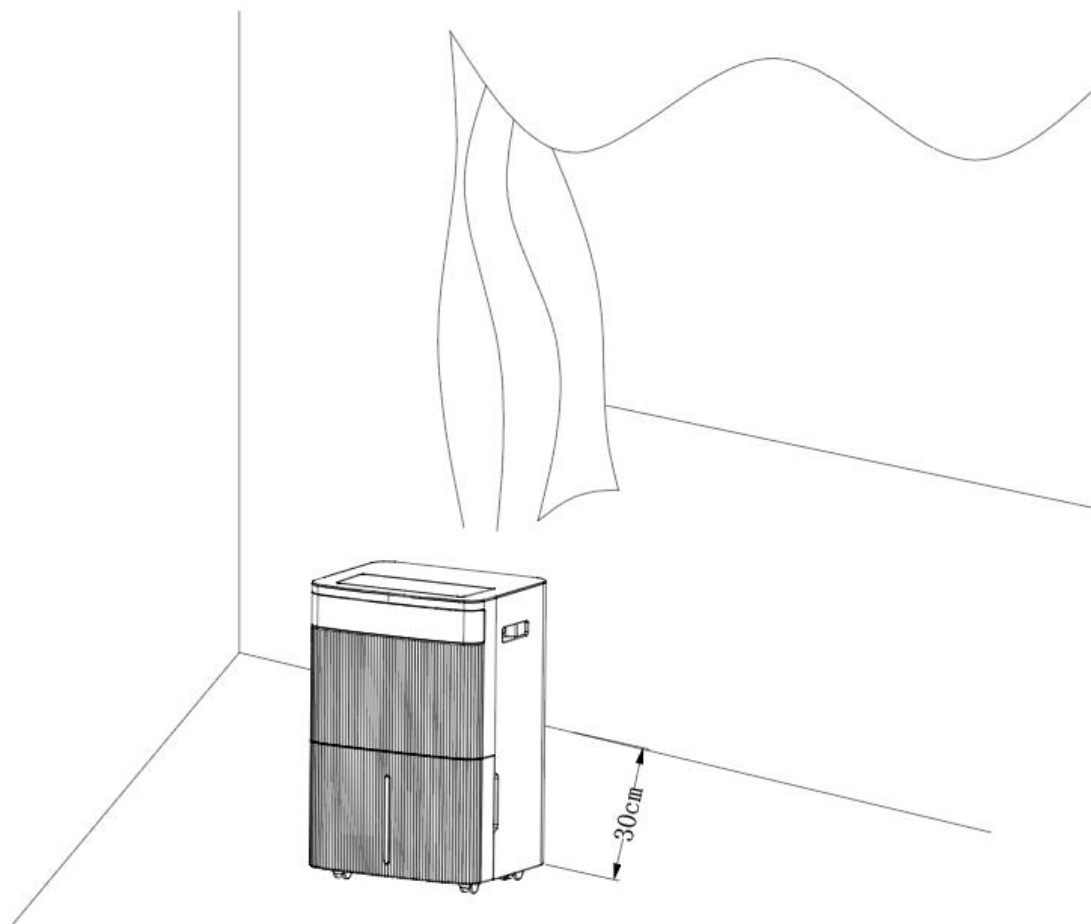
3.3 ESPECIFICAÇÕES

MODELO	DFFI-308CCW4B
Ontvochtigingcapaciteit	30L/D (30°C, HR 80%)
Nominal abrangendo	AC220-240V/50Hz
Máx. valor nominal do valor de Stroom	475W/2,5A (30°C, HR 80%)
Geluid	≤46dB(A)
Capacidade do depósito de água	5,2L
Maximale koelmiddelvulling	R290/78g
Peso líquido	14 kg
Maximale druk	MÁX.: 3,0 MPa, MÍN.: 1,5 MPa
Minimacho kamergrootte	4m ² (Área do pavimento)
Afmetingen	255×230×446mm

4. INSTALAÇÃO

4.1 LOCALIZAÇÃO

- Coloque o aparelho numa posição, coloque-o numa área com um mínimo de 30 cm de altura ruimte eromheen, en zorg voor een boa luchtcirculatie.
- Instale o dispositivo agora e uma única vez que o conteúdo pode ser escrito da seguinte forma:
 - Warmtebronnen zoals radiatoren, warmteroosters, kachels of other producten die produtores quentes.
 - Numa altura em que o óleo de água pode ser cuspidos
 - Litoral direto
 - Trillingen mecânico de schokken
 - Overmatig stof
 - Ventilação contínua, existe um calor
 - Oneven oppervlak





WAARSCHUWING

Instale o aparelho em áreas inferiores a 4 m².

Não instale o aparelho em nenhum local onde possa verter gás de marca.



OPMERKING

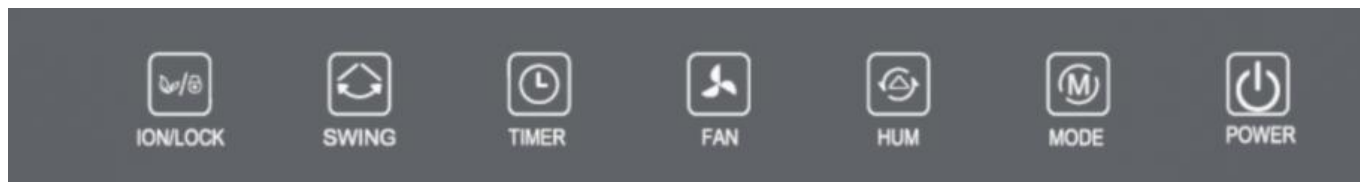
O fabricante pode ter outras informações importantes sobre a utilização de informações adicionais verschaffen sobre o koelmiddelgeur.

4.2 HET APPARAAT VEILIG BEDIENEN

- Controle o aparelho na embalagem e em caso de danos na caixa.
- Utilize este aparelho a uma temperatura superior a 5°C a 35°C.
- Nenhuma casa construída foi utilizada. Este luchtontvochtiger é totalmente bedoeld para residência binnentoepassingen.
- Use o aparelho não no buurt van muren, gordijnen de outros voorwerpen die de inlaat e uitlaat não podem ser bloqueados.
- Houd de luchtinlaat e -uitlaat vrij van obstakels.
- Se o aparelho estiver a mais de 45°, mantenha o aparelho no mínimo 24 horas por dia staan voordat u het inschakelt.
- Houd deuren en ramen gesloten para uma melhor poupança de energia.
- O uso de bewaar het apparaat niet em zona direta de regeneração.
- É normal que a refeição seja quente e continue a ser utilizada durante o dia quente.
- Abandone o reservatório de água antes da instalação do aparelho.
- Zorg ervoor que o reservatório de água correcto está geplaatst, e os zal het apparaat niet goed trabalhar.
- O início da operação no modo de luchtontvochtiger é selecionado para o dispositivo para ele laatst werd gebruikt.
- De luchtvochtiger start te ontvochtigen como de luchtvochtigheid a um nível de 3% superior é dan de geselecteerde vochtigheid.
- Existe um intervalo de tempo recomendado de 3 minutos para o compressor. Aguarde 3 minutos no total de luchtontvochtiger de ontvochtiging hervat.

5.º DEITAR-SE

5.1 PAINEL DE CAMA



Poder

Prima o botão STAND-BY para desligar o aparelho. A lâmpada indicadora 'funciona' está marcada nos ventiladores standard e está parada, o LED apresenta um nível de proteção máximo. Se o aparelho estiver completamente vazio, pressione o botão / pressione o botão para que seque. A lâmpada indicadora 'funciona' acendeu e o compressor parou a meio. O ventilador permaneceu desligado durante 30 segundos.



Modotoetos

Druk eenmaal sobre van de automatische modus naar de continu-droogmodus te schakelen; het bijbehorende indicatielampje gaat branden. Como configurar o modusknop para um modus slaapmodus te selecteren.

● **Modo automático:** wanneer de omgevingsvochtigheid \geq de ingestelde vochtigheid +3% é, O ventilador começou a funcionar e o compressor também começou a funcionar durante 3 segundos.

Quando o consumo de combustível é \leq consumo de -3% da paragem do compressor, e ventilador vertraagt.

A parte dos ventiladores também pode ser alterada automaticamente no modo automático.

● **Continu droogmodus:** A máquina blijft draaien, mas a luchtvochtigheid não pode ser palavra bijgesteld.

● **Slaapmodus:** **Houde modustoets lang ingedrukt om de slaapmodus te selecteren.**

O slaaplampjes gaan aan in the slaapfunctie start, and the standaardluchtvochtigheid is 60%. Além disso gedurende 10 segundos não bediening é, palavra em todos os indicadores geleidelijk donker, e de o windsnelheid wordt automaticamente de hoog naar laag geschakeld. Druk op een willekeurige knop om o ecrã normal é suan.No slaapstand klinkt não há zoemer.

No local de trabalho, o aparelho não terá alarme, mesmo quando o volume do depósito de água está, mas ele

indicatielampje para um tanque de água volle blijft branden (rode kleur) para que tenha herinneren dat de watertank vol é um dos que tem de ler.

LUCHTVOCHTIGHEID INSTELLEN Toets

No modo automático de slaapstand, encontrará estes dois itens de ingestão de alimentos aanpassen: elke keer dat up deze toets drukt, stijgt de ingestelde luchtvochtigheid a 5%, atinge um ciclo de 30% -80%.

Mantenha estes alimentos durante 3 segundos para manter a temperatura da câmara aquecida. 5 segundo na de operação automática naar de huidige luchtvochtigheid wordt de huidige kamertemperatuur weergegeven encontrou "88".



Ventilatorsnelheid toets

Ciclos elevados - ciclos grandes de ciclos, pressione um botão para rodar e marque a marca do indicador bijbehorende.



Temporizador Toets

Prima o botão do temporizador para ativar a função do temporizador de 0 a 24 horas. O intervalo é de 1 hora. Elke quer que utiliza o botão "HUM" para premir a palavra de aviso com 1 hora de utilização e uma palavra de negócio o temporizador funciona no ecrã. A definição definida é "00" para que a função do temporizador seja cancelada. O indicador é adequado. Nada do temporizador é inserido em voltaóide, o LED do temporizador é apresentado período do temporizador. Quando o temporizador acende automaticamente o LED do temporizador. Esteja no modo ativo de tijd in om het apparaat uit te schakelen; Esteja no modo de espera de tempo para utilizar o aparelho em si schakelen.

Nota: ao premir o botão POWER, desligue-o e também a definição do tempo.

BALANÇO

Druk no swingknop sobre a swingfunctie in of uit te schakelen e druk nogmaals sobre o windrichting vasto te zetten.



ION/Vergrendeling

Prima este botão para ativar ou desativar a função de reinicialização do Ionizer. Quer saber

O aparelho está desligado, pressione 3 segundos sobre o botão para abrir/fechar o aparelho. Quando o botão for premido, mantenha a lâmpada indicadora da iluminação infantil. Ele A lâmpada indicadora da iluminação infantil está acesa. Nada de educação infantil é geopendente, mas este registo automático é uma opção de armazenamento de dados.

Prima este botão para desligar o ionizador.

visor digital de 3 cores:

(Geeft de omgevingsvochtigheid weer: in de opstartstatus geeft het driekleurige lampje de huidige omgevingsvochtigheid weer)

- Luchtvochtigheid<45%: Heterossexuallicht kleurt Blauw
- 45%>Luchtvochtigheid<65%: Heterossexuallicht kleurt Groen
- Luchtvochtigheid>65%: Heterossexuallicht kleurt Rood

(também há uma opção, mas também há muitas opções).

Automatische ontdooifunctie

Quando a temperatura máxima for ≤ 22 °C, desligue o aparelho sobre o modo automático ontdooiprogramma. O indicador de modo de utilização padrão corta o tempo todo e é ontdooien en de o compressor parou durante o tempo de funcionamento.

indicador de depósito de água

Quando o volume do tanque estiver, o alarme será disparado em 5 segundos depois. O indicador de tanque de água palavra rood, "88" geeft "FL" foi um equipamento com zoom de 5 dias.

O sinal foi detectado durante 5 segundos e a água foi detectada antes de tanque de água wordt teruggeplaatst. O aparelho funciona após o estado de ingestão antes de ele água vol fusão gaf. Er is geen stroomherstel nodig (deixe o compressorbeveiliging encontrar um vertraging van 3 minuten).

5.2 AFVOER

Existem duas formas de ver a água derramada na porta do aparelho ser produzida por si.

A. Handmatig aftappen: Leeg of watertank handmatig.

B. Continue depois: Utilize a água condensada antes de fechar a porta.

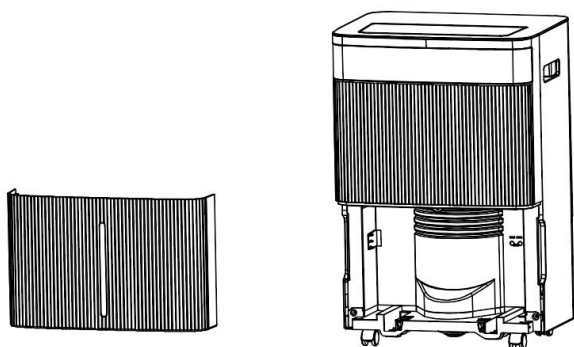
5.2.1 HET LEGEN VAN DE WATERTANK

O depósito de água injetado no aparelho roda e fecha o aparelho no zodra deste volume. O aparelho foi iniciado e o depósito de água foi instalado corretamente.

- Quando o volume do tanque estiver, faça com que apareça um pouco geluid e gaat het lampje "Reservatório de água vol" assinalado.
- Prima o botão POWER para desligar o aparelho.
- Caminhe até ao reservatório de água e escolha o caminho certo para behuizing van de luchtontvochtiger.
- Laat het water wegvloeien in a badte met afvoer of buiten.
- Faça uma escala no tanque do tanque e na escola construída.
- Plaats de lege tank terug in het apparaat.
- Pressione o botão POWER para que funcione.
- Se a lâmpada do reservatório de água não for dooft, o controlo e o vlotter funcionarão nas suas próprias placas

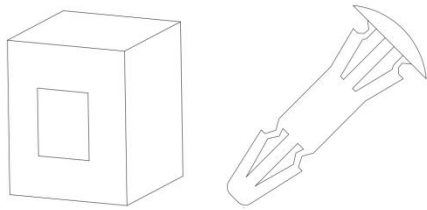
espinha.

Para o uso contínuo de informação ontvochtiging sluit u de bijgeleverde afvoerslang aan op het aparelho. A água condensada pode ser fechada automaticamente numa hora ou mais tarde afgevoerd.



Waarschuwing

- Gooi de watertank magneten e plastic klinknagels não é possível. Anders zal de machine niet Paragem automática com trabalho no volume do depósito de água, e a água condensada transborda e de vloor van de kamer beschadigen.



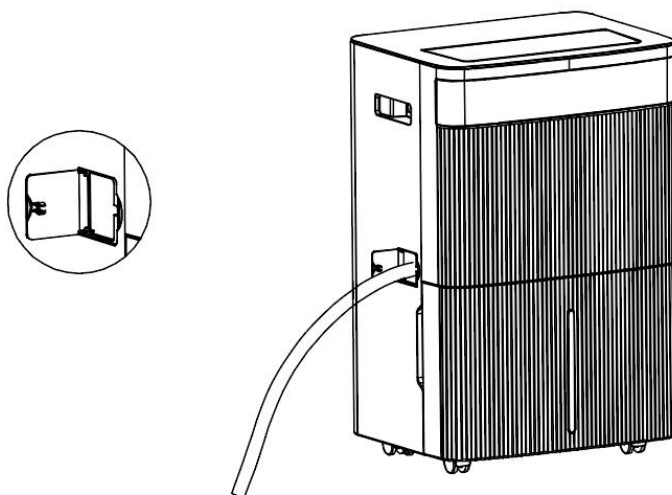
- Certifique-se de que o resto da água condensada no reservatório de água é reiniciada para que o trabalho da máquina hervat.
- Se o depósito de água estiver vazio, verta-o sobre a água da escola. Vermijd het gebruik van schoonmaakmiddelen, kogels stalen en Chemicaliën, stofverwijderaars, dieselolie, benzeen, verdunningsmiddelen de outros oplosmiddelen. Anders raakt het waterreservoir beschadigd en gaat het lekken.
- Plaats de lege tank terug in het apparaat. Anders blijft de water-vol-indicator mogelijk rood, a máquina não pode ser iniciada.

5.2.2 CONTINU AFVOEREN:

Neem de dop van de waterafvoeropening e bewaar deze op een veilige plaats.

Sluit de afvoerslang stevig aan e zorg ervoor que este não é o geknikt de verstopt. Pratos de afvoerslang entre um afvoer de emmer e zorg ervoor que a água vrij uit het apparaat kan stromen.

Dompel het uiteinde van de gíria niet onder na água; isto pode ser um luchtbel na gíria veroorzaken.



5.2.3 Para deitar água:

O facto de onderdruk no condensadoatopvangbak grande é, cantel de afvoerslang naar beneden richting de vloer. O Hellingshoek precisa de mais de 20 anos.

Strek de slang recht to te voorkomen dat een lek in the gíria ontstaat.

6. ONDERHOUD

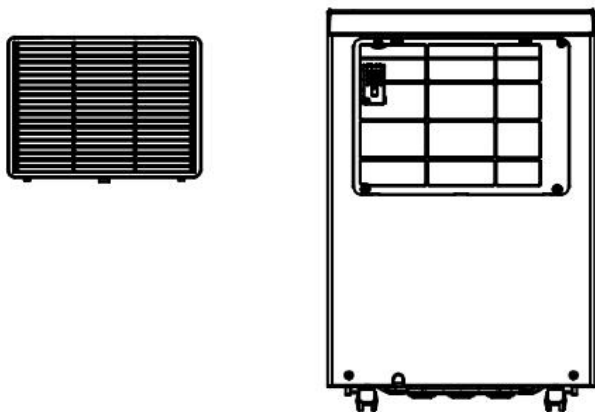
Deixe op: para que reinicie a máquina e onderhoudt, moet uitschakelen da máquina no stekker
Após a interrupção do contacto, verifique o fornecimento de energia elétrica.

HET LUCHTFILTER REINIGEN(elke twee weken)

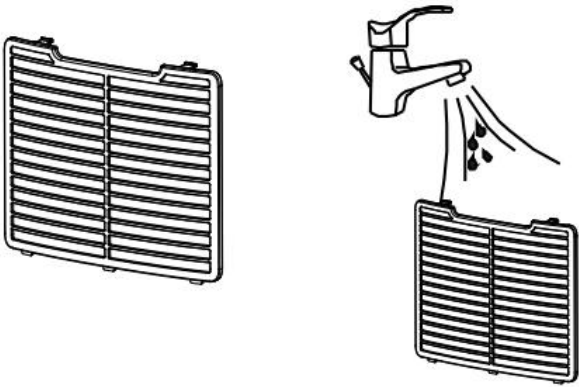
Stof verzamelt zich op het filter and beperkt of luchtstroom. A melhor forma de avaliar a eficiência do sistema e estas áreas bloqueadas pode ser uma dor de cabeça de unit veroorzaken.

O filtro de luz deve ser regularmente worden gereinigd. O filtro de luz é utilizado para eenvoudige reiniging. A utilização da unidade não contém filtro de ar e outros podem danificar vervuild raken.

1. Haal het filter uit de behuizing.



2. Utilize um recipiente para armazenar alimentos para evitar danos. Como ele está muito sujo, lave-o com água e um detergente suave e seque-o cuidadosamente.



3.º Coloque o filtro de volta.



7.º PROBLEMEN OPLOSSEN

WERKINGSTEMPERATUUR 5 °C ≤ Omgevingstemp. ≤ 35°C

Wanneer de omgevingstemperatuur lager of hoger é dan de werkingstemperatuur, stopt de luchtontvochtiger. Até 5 °C ≤ Temperatura máxima. ≤ 16°C, o compressor arranca automaticamente conheci o tussenpozen; Durante algum tempo, foi necessário parar o compressor e desligar o ventilador.

CINTO DE SERVIÇO VOORDAT U OM

Antes de contactar o serviço profissional, poderá encontrar muitos problemas de perda. Aqui encontra uma variedade de opções que não podem ser utilizadas gevolg zijn van um defeito, ou outro gebrek.

Problema	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Não trabalhar	Sem stroomvoorziening	Sluit aan op um trabalho stopcontact en schakel em
	Indicatie Water vol knippert	Laat de watertank leglopen e reset este, de plaats het waterreservoir op de juiste plaats
	Kamertemperatuur < 5°C, de > 35 °C	Zelfbescherming ontworpen om het apparaat te beschermen. Não pode onde a temperatura de trabalho é reduzida
Slecht funções	Is het luchtfilter verstopt?	Maak het luchtfilter schoon zoals aangegeven
	Is het inlaatkanaal de afvoerkanaal verstopt?	Verwijder de verstopping uit het afvoerkanaal de het inlaatkanaal.
Sem nome de lutador	O filtro está parado?	Era o filtro
Fluid geluid tijdens ontvochtigen	Staat de machine niet recht?	Zet de machine op een vlakke solo
	O filtro está parado?	Era o filtro
FL	Volume do depósito de água	Leeg de watertank
E1/E2	Problema do sensor	Vervang de sensor

OPMERKING

Se a temperatura ambiente for elevada ($>35^{\circ}\text{C}$) de te laag ($<5^{\circ}\text{C}$) é, de als de luchtvochtigheid te laag is ($<20\%$), schakelt de luchtontvochtiger zichzelf uit ter bescherming. Verifique o dispositivo antes de uma atualização e inicie-o manualmente.

8. BUITENBEDRIJFSTELLING

8.1 OPSLAG

Langdurige **opslag**-Se o aparelho não for utilizado durante um longo período de tempo (mais de uma semana), poderá fazer o melhor uso do aparelho e libertar o dreno latente. Cuidado com o aparelho antes de hand van de volgende stappen:

1. Pressione o botão / pressione o botão para que o aparelho saia do lugar e feche o contacto. te halen.
- 2.º Deixe a água restante no aparelho.
- 3.º Reinicie o filtro e mantenha o filtro vazio para remover o líquido.
4. Verzamel het netsnoer, en plaats het bij het waterreservoir.
5. Instale o filtro aberto nas suas placas.
6. O tempo de funcionamento deve ser cuidado com o aparelho.
7. Cuidado com a máquina em qualquer placa de segurança, poeira, corrosão e proteção contra gás casa interna.

AANDACHT:

O amortecedor na máquina deve ser drenado antes da unidade ser empacotada, o seu voo será prejudicado componenten en schimmels.

Koppel het apparaat los en plaats het dagenlang in one droge, open ruimte om het te laten drogen.

Uma outra maneira de o aparelho ser o drógeno é mais do que 5% maior em

you stellen dan de omgevingsvochtigheid om de ventilator you dwingen de verdedamper um par de seu te droga.

8.2 WEGGOOIEN

WAARSCHUWING!

Het lozen van koelmiddel in de atmosfeer is ten strengste verboden!

Um bom aparelho elétrico não é utilizado como equipamento de proteção, mas pode ser utilizado em separado inzamelfaciliteiten. Entre em contacto com a sua pessoa para obter informações sobre a compra sistema inzamel. Se o aparelho elétrico estiver localizado numa placa grande ou numa placa grande, pode gevaarlijke stoffen nas águas subterrâneas lekken e nos voedselketen terecht komen, o que é schadelijk kan zijn para a sua gestão e bem-estar.



9. Informações sobre a aplicação “Smart Life”

A aplicação “Smart Life” está disponível para Android e iOS.

Digitalize o código QR desejado para fazer o download direto.



Informações sobre o uso da aplicação

Com esta aplicação pode usar o dispositivo através da sua rede. Voorwaarde é um permanente Ligação WIFI com o seu router na aplicação gratuita “Smart Life”, pode fazer o download na Apple Loja no Google Play.

Zodra het apparaat está ligado com wifi, pode obter informações gerais sobre o estado em luchtvochtigheid in de kamer controlen, zelfs in het buitenland.

Passos para conexão WIFI

- Instale a aplicação “Smart Life”. Faça uma nova conta.
- Ative a função WIFI na instalação do seu dispositivo.
- O dispositivo está localizado perto de um router de 5 metros.
- Prima o botão TIMER durante 3 segundos para ativar a função Wi-Fi.
- Zolang de stroom é ingeschakeld, knippert de WIFI-indicador. Em 3 minutos, o estado é anulado quando não há configuração de rede, e a lâmpada indicadora acende. Para configurar a ligação Wi-Fi, pressione o botão TIMER durante 5 segundos para iniciar a configuração da rede. O indicador wifi foi aberto.

Ligação Wi-Fi

Método 1

Ligar via Bluetooth

Abra o Bluetooth do seu telemóvel ou de outro dispositivo.

Se pretender ativar o indicador WIFI, abra a aplicação “Smart Life” e o dispositivo zal comunicação automática via Bluetooth.

Método 2

Wanneer WIFI-indicator knippert, selecteer "Apparaat toevoegen"- "Kleine huishoudelijke apparaten"- "Ontvochtiger" em conformidade com as instruções do visor.

Controle o estado do indicador WIFI e selecione o estado certo. Além disso

O indicador WIFI é premido e pode ser ligado diretamente.

Se o indicador WIFI for premido, prima "Ga naar verbinden" para verbinding fez com o gene WIFI "SmartLife-XXXX"

Observações:

Zodra het apparaat succesvol é aangesloten, gaat het WIFI-lampje branden. Você não sabe aparelho bedienen with behulp van de app.

Depois de o botão do temporizador durar 5 segundos, o aparelho será desligado e a lâmpada WIFI será apagada.

HYUNDAI



PRODUTO GENUÍNO DE
HYUNDAI CORPORATION

Para entrar em contacto, pode entrar em contacto com:

AIRSAIN

www.airsain.nl / info@airsain.nl

www.airsain.be / info@airsain.be

www.airsain.de / info@airsain.de

www.airsain.at / info@airsain.at

Bronsstraat 9-11

6031 TS Nederweert

Países Baixos

+ 31(0)497-512164

Importado e distribuído por AIRSAIN

Ontwikkeld por HYUNDAI Corporation Holdings, Coreia

Produzido na RPC